

MermaidTM

STYLE WAND MANUAL

hello@mermadehair.com

@mermade.hair mermadehair.com #mermadehair



VIEW INSTRUCTIONS
& REGISTER
WARRANTY

CONSULTER LES INSTRUCTIONS ET
ENREGISTRER LA GARANTIE



**Thank you for purchasing a
Mermade. We hope you love it!**

We make tools and products that
change the **hair game**. We are a
team of hair enthusiasts inspiring a
new generation of **hairstylists**,
stylists and the **everyday**
humans. Now, we are creating the
next **game-changing** hair tools
and products.

Merci d'avoir acheté un Mermade. Nous espérons que vous l'adorerez !
Nous créons des outils et des produits qui révolutionnent le monde de la coiffure. Nous
sommes une équipe de passionnés de cheveux inspirant une nouvelle génération de
coiffeurs, stylistes et de personnes du quotidien. Aujourd'hui, nous concevons les
prochains outils et produits capillaires révolutionnaires.

Mermade™

MERMADE HAIR PTY LTD 1/649 BEAUFORT ST, MT LAWLEY, WA, AUSTRALIA 6050

QUESTIONS OR COMMENTS:

E: HELLO@MERMADEHAIR.COM

W: WWW.MERMADEHAIR.COM

PH: (08) 6118 8408

MERMADE EURP BV, KROONWIEL 2, 6003BT WEERT, NETHERLANDS

Mermade™

INSTANT WAVES
ONDULATIONS IMMÉDIATES

CERAMIC BARREL
CYLINDRE EN CÉRAMIQUE

VARIABLE
TEMPERATURES
TEMPÉRATURE VARIABLE

60-MIN AUTO SHUT-OFF
EXTINCTION AUTO APRÈS
60 MINUTES

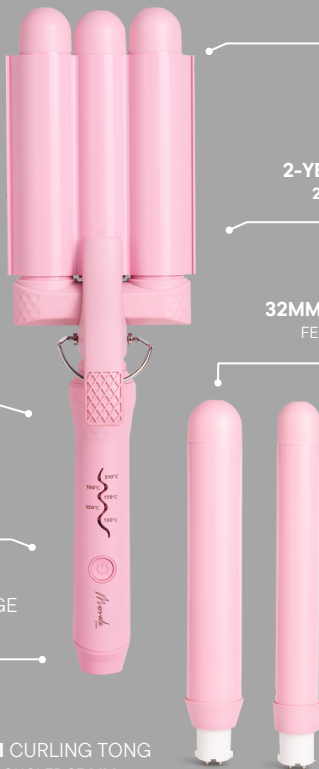
WORLDWIDE
UNIVERSAL VOLTAGE
TENSION UNIVERSELLE

COOL TIPS
EMBOUS FROIDS

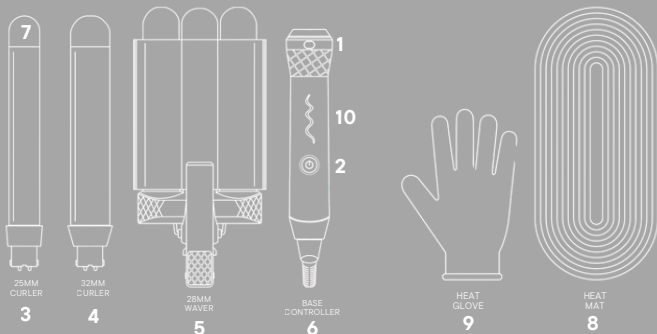
2-YEAR WARRANTY
2 ANS DE GARANTIE

32MM CURLING TONG
FER À BOUCLER 32 MM

25MM CURLING TONG
FER À BOUCLER 25 MM



Mermade™



1. RELEASE BUTTON
2. POWER BUTTON AND
TEMPERATURE CONTROL
3. 25MM THIN CURLING TONG
4. 32MM THICK CURLING TONG
5. 28MM WAVER
6. BASE CONTROLLER
7. HEAT MAT
8. HEAT GLOVE
9. TEMPERATURE DISPLAY

1. DÉCLENCEUR
2. BOUTON D'ALIMENTATION ET
CONTRÔLE DE LA TEMPÉRATURE
3. FER À BOUCLER FIN 25 MM
4. FER À BOUCLER ÉPAIS 32 MM
5. ONDULATEUR 28 MM
6. BASE DE CONTRÔLE
7. EMBOUT ARRONDI
8. TAPIS THERMORÉSISTANT
9. GANT THERMIQUE





THIS MANUAL PROVIDES SAFETY INSTRUCTIONS, DIRECTIONS AND CARE INSTRUCTIONS. PLEASE STORE SAFELY.

PRODUCT: Style Wand

MODEL NUMBER/S: MH5021

TEMPERATURE: 140°C - 220°C / 280°F - 430°F

VOLTAGE/WATTAGE: Worldwide Voltage / 100V - 240V~, 50Hz - 60Hz, 128W

OPERATING INSTRUCTIONS

- Hair should be clean, dry and free of tangles before using. Rest the iron with the chosen attachment on the heat mat provided to avoid heating or burning your surface.
- Hold down the power button to turn on or off. Short hold the power button to increase or decrease the heat. The lights will flash as the tool is heating up to the desired heat. For healthier styling we suggest using 180°C/360°F heat setting. The lights will flash until it reaches the desired temperature.
- Start by dividing hair into sections. Smaller sections will create more defined waves and curls. Spray each section liberally with a heat protectant. Be careful not to touch the scalp with the tool. Hold for 2-5 seconds. Hold for less time if hair is easy to curl, or if you want less defined waves or curls.
- For the curling wands, wrap the hair around the barrel. Use your glove on the hand that will be wrapping the hair as this will protect your hand from the heat.
- For the waver, simply clamp each section of hair and re-clamp in each wave bend as you work your way down.
- Once you have finished waving or curling, make sure the hair has completely cooled down before touching to allow it time to set.
- To turn off, press and hold down the power off button until the light turns off. For your safety, the tool will auto shut-off after 60 minutes. Allow tool to cool down completely before stowing away.

WARNING: Always do a test 1cm section at the back of your hair to ensure the proper setting for your hair type & to ensure the tool is working correctly & you understand how it functions. Place on a thermal/heat resistant surface.

AS WITH MOST ELECTRICAL MACHINES, ELECTRICAL PARTS ARE ELECTRICALLY LIVE EVEN WHEN THE SWITCH IS OFF. TO REDUCE THE RISK OF BURNS, FIRE, ELECTRIC SHOCK OR INJURY TO PERSONS:

- Always unplug appliance immediately after using. An appliance should never be left unattended when it is plugged in.
- Do not use while bathing or sleeping.
- Do not place or store the machine where it can fall or be pulled into a tub or sink.
- Do not place in or drop in water or any other liquid.
- If the tool falls into water, unplug it immediately. Do not reach into the water.
- Use this appliance only for its intended use as described in this manual. Do not use attachments not recommended by manufacturer.
- Always place the appliance on a heat-resistant, stable flat surface.
- Never operate this appliance if it has a damaged cord or plug, if it is not working properly, if it has been dropped or damaged, or if it has been dropped into water.
- Keep cord away from the heated surfaces. Do not wrap the cord around the appliance.
- Do not use an extension cord.
- This appliance can be used by children aged from 16 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

ATTENTION

- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- WARNING:** Do not use this appliance near bathtubs, showers, basins or other vessels containing water.
- Keep appliance out of reach from young children, particularly during use and cool down.

- Never leave appliance unattended when it is connected to a power supply. Always place the appliance on a heat-resistant, stable flat surface. Do not use on wet, damp or synthetic hair.
- For additional protection, the installation of a residual current device (RCD) having a rated residual operating current not exceeding 30mA is advisable in the electrical circuit supplying the bathroom. Ask your installer for advice.
- Always do a strand test before using on your hair as heat can affect some hair colour, in particular on freshly coloured or toned hair

MAINTENANCE

- To clean the unit, be sure the unit is cool and unplugged. Wipe the handle and plates with a damp cloth. No other maintenance is necessary.
- Do not attempt to repair the appliance yourself. This appliance has no user serviceable parts.
- Unplug the unit whenever it is not in use. Allow it to cool, then store it out of reach of children in a safe, dry location.
- Never wrap the cord around the appliance, since this will cause the cord to wear prematurely and break, thus voiding warranty. Handle the cord carefully and avoid jerking, twisting, or straining it, especially at plug connections.



SAFETY & RECYCLING

- Take extra care to ensure the hot plates do not contact skin or eyes.
- Use a mirror when using the appliance to assist with safe usage.
- Do not place tool on surfaces that are not heat resistant.
- Polythene bags over the product and packaging may be dangerous. To avoid danger of suffocation, keep away from babies and children. These bags are not toys.
- This appliance may not be treated as household waste. It should be handed to an appropriate collection point for the recycling of Electrical and Electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. For more detailed information about the recycling of this product, please contact your local council office or your household waste disposal service. For EU/UK disposal WEEE (Waste from Electrical and Electronic Equipment) requires that used household appliances are not disposed of in the normal municipal waste stream. Used appliances must be collected separately in order to optimise the recovery and recycling of the materials from which they are made and to reduce the impact on human health and the environment.



LIMITED 2-YEAR GLOBAL WARRANTY

Mermade Hair warrants this product against any defects that are due to faulty material or workmanship for a two-year period from the original date of consumer purchase. This warranty does not include damage to the product resulting from accident or misuse.

If the product should become defective within the warranty period, Mermade Hair will replace item. Email hello@mermadehair.com for Warranty issues and provide the batch code found on the power cord. This warranty does not cover products damaged by the following:

- Accident, misuse, abuse or alteration of the product
- Servicing by unauthorized persons
- Use with unauthorized accessories
- Connecting it to incorrect current and voltage
- Wrapping cord around appliance causing premature wear & breakage
- Any other conditions beyond our control

MERMADE HAIR SHALL NOT BE RESPONSIBLE FOR ANY INCIDENTAL, SPECIAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES RESULTING FROM THE USE OF THIS PRODUCT. ALL IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO IMPLIED WARRANTIES OF FITNESS AND MERCHANTABILITY, ARE LIMITED IN DURATION TO TWO YEARS FROM DATE OF ORIGINAL PURCHASE. KEEP ORIGINAL SALES RECEIPT AS PROOF OF PURCHASE FOR WARRANTY PURPOSES OR REGISTER YOUR WARRANTY ONLINE.

This warranty gives you specific legal rights and you may also have other rights which vary from state to state or province to province. Some states do not allow that exclusion or limitation of incidental, special, or consequential damages.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

V TOMTO NÁVODU JSOU UVEDENY BEZPEČNOSTNÍ INSTRUKCE, POKYNY A POKYNY K PÉČI. SKLADUJTE BEZPEČNĚ.

VÝROBEK: STYLAŽNÍ HÜLKU

ČÍSLO MODELU / ČÍSLO NÁSTAVCE: MH5021

TEPLOTA: 140°C - 220°C / 280°F - 430°F

NAPĚTÍ/PŘÍKON: PRO CELÝ SVĚT / 100V - 240 V~, 50Hz - 60 Hz, 128W

NÁVOD K OBSLUZE

- Vlasý by měly být před použitím čisté, suché a nezamotané. Odložte žehličku s vybraným nástavcem na přiloženou tepelnou podložku, abyste zabránili zahřátí nebo spálení povrchu.
- Dlouhým stisknutím tlačítka napájení zapnete nebo vypnete. Krátkým podržením tlačítka napájení zvýšíte nebo snížíte teplotu. Kontrolky blikají, protože se nádiči zahřívá na požadovanou teplotu. Pro zdvořilý styling doporučujeme použít nastavení teploty 180 °C/360 °F. Kontrolky budou blikat, dokud nedosáhnete požadované teploty.
- Začněte rozdělením vlasů do sekcí. Menší úseky vytvoří výraznější vlny a kudrny. Každou část hojně postříkejte přípravkem na ochranu před teplem. Dávejte pozor, abyste se nástrojem nedotkli pokožky hlavy. Podržte 2–5 sekund. Pokud se vlasů snadno natáčí nebo pokud chcete mít méně výrazné vlny či kudrny, vydržte kratší dobu.
- U kulmovacích hůlek obtočte vlasů kolem natáčky. Na ruku, kterou budete vlasů zabavovat, použijte rukavici, která vás ruku ochrání před teplem.
- Při vytváření vln pomocí vlnkové jednoduše sevíte každý úsek vlasů a v každém ohybu vlny je znovu sevíte.
- Pro dokončení vlnění nebo kulmování se ujistěte, že vlasů před dotykem zcela vychladí, aby měly čas se zpevnit.
- Chcete-li přístroj vypnout, stiskněte a podržte tlačítko vypnutí, dokud kontrolka nezhasne. Pro váš bezpečnost se přístroj po 60 minutách automaticky vypne. Před uložením nechte přístroj zcela vychladnout.

VÝSTRAHA: Vždy proveďte zkušební 1cm úsek v zadní části vlasů, abyste zajistili správné nastavení pro váš typ vlasů a zjistili se, že přístroj pracuje správně a že rozumíte jeho funkci. Položte je na tepelně odolný povrch.

STEJNĚ JAKO U VĚTŠINY ELEKTRICKÝCH STROJŮ JSOU ELEKTRICKÉ ČÁSTI POD NAPĚTÍM, I KDYŽ JE VYPÍNAČ VYPNUTÝ. ABYSTE SNÍŽILI RIZIKO POHÁLENÍ, POŽÁRU, ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM NEBO ZRANĚNÍ OSOB:

- Ne použijte spotřebič vždy ihned odpojte ze zásuvky. Spotřebič by nikdy neměl zůstat bez dozoru, pokud je zapojen do sítě.
- Nepoužívejte při koupání nebo spránu.
- Neumisťujte ani neskládejte přístroj na místech, kde by mohl spadnout nebo být vtážen do vody nebo umyvadla.
- Nevkládejte jej do vody nebo jiné kapaliny ani jej do ní nevhazujte.
- Pokud zařízení spadne do vody, okamžitě jej odpojte od sítě. Nesahejte do vody.
- Tento spotřebič použijte pouze k určenému účelu, jak je popsáno v tomto návodu. Nepoužívejte nástavce, které nejsou doporučeny výrobcem.
- Spotřebič vždy pokládejte na tepelně odolný, stabilní rovný povrch.
- Nepoužívejte tento spotřebič, pokud má poškozený kabel nebo zástrčku, pokud nefunguje správně, pokud byl upuštěn nebo poškozen nebo pokud byl upuštěn do vody.
- Šňůru udržujte v dostatečné vzdálenosti od vyhřívajících povrchů. Šňůru neomotávejte kolem spotřebiče.
- Nepoužívejte prodlužovací kabel.
- Tento spotřebič mohou používat děti od 16 let a starší a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jsou pod dohledem nebo byly poučeny o bezpečném používání spotřebiče a rozumí souvisejícím nebezpečím. Se spotřebičem si nesmí hrát děti. Čištění a uživatelskou údržbu nesmí provádět děti bez dozoru.

UPOZORNĚNÍ

- Pokud je přírodní kabel poškozen, musí jej vyměnit výrobce, jeho servisní zástupce nebo podobně kvalifikovaná osoba, aby se předešlo nebezpečí.
- VÝSTRAHA:** Nepoužívejte tento spotřebič v blízkosti van, sprch, umyvadel nebo jiných nádob obsahujících vodu.
- Udržujte spotřebič mimo dosah malých dětí, zejména během používání a chladnutí.
- Nikdy nenechávejte spotřebič bez dozoru, pokud je připojen k napájení. Spotřebič vždy pokládejte na tepelně odolný, stabilní rovný povrch.
- Nepoužívejte na mokré, vlhké syntetické vlasů.

- Pro dodatečnou ochranu se doporučuje instalovat do elektrického obvodu koupelny proudový chránič (RCD) se jmenovitým reziduálním provozním proudem nepřesahujícím 30 mA. Požaduje to radu svého instalatéra.
- Před použitím na vlasů vždy proveďte test pramene, protože teplo může ovlivnit některé barvy vlasů, zejména u čerstvě barvených, šedivých nebo tónovaných vlasů.

ÚDRŽBA

- Chcete-li jednotku vyčistit, ujistěte se, že je chladná a odpojená od sítě. Rukojeť a destičky otřete vlhkým hadíkem. Žádná další údržba není nutná.
- Nepokoušejte se přístroj opravovat sami. Tento přístroj nemá žádné díly, které by mohl opravovat uživatel.
- Přístroj odpojte ze zásuvky, kdykoli jej nepoužíváte. Nechte jej vychladnout a poté jej uložte mimo dosah dětí na bezpečném a suchém místě.
- Šňůru nikdy neomotávejte kolem spotřebiče, protože by došlo k jejímu předčasnému opotřebení a přetřetí, a tím ke ztrátě záruky. Se šňůrou zacházejte opatrně a vyhněte se trhání, kroucení nebo namáhání, zejména v místech připojení zástrčky.

BEZPEČNOST A RECYKLACE

- Dbajte zvýšené opatrnosti, aby se horké plotýnky nedostaly do kontaktu s pokožkou nebo očima.
- Při používání spotřebiče používejte zrcadlo, které napomáhá bezpečnému používání.
- Nepokládejte nářadí na povrchy, které nejsou odolné vůči teple.
- Polyetylenové sáčky na výrobku a obalu mohou být nebezpečné. Abyste předešli nebezpečí udušení, uchovávejte je mimo dosah kojenců a dětí. Tyto tašky nejsou hračky.
- S tímto spotřebičem se nesmí nakládat jako s domovním odpadem. Je třeba jej odevzdat na příslušném sběrném místě pro recyklaci elektrických a elektronických zařízení. Tím, že zajistíte správnou likvidaci tohoto výrobku, pomůžete zabránit možným negativním důsledkům pro životní prostředí a lidské zdraví, které by jinak mohly být způsobeny nevhodným nakládáním. Podrobnější informace o recyklaci tohoto výrobku získáte na místním obecním úřadě nebo ve službě pro likvidaci domovního odpadu. V EU/Spojeném království likvidujte v souladu s předpisy WEEE (odpad z elektrických a elektronických zařízení). Použitý spotřebič musí být sbírány odděleně, aby se optimalizovalo využití a recyklace materiálů, z nichž jsou vyrobeny, a aby se snížil dopad na lidské zdraví a životní prostředí.

OMEZENÉ DVOULETÉ GLOBÁLNÍ ZÁRUKA

Společnost Mermade Hair poskytuje na tento výrobek záruku na jakékoli vady způsobené vadným materiálem nebo zpracováním po dobu dvou let od data nákupu spotřebitelem. Tato záruka se nevztahuje na poškození výrobku způsobené nehodou nebo nesprávným použitím.

Pokud by se výrobek v záruční době porouchal, společnost Mermade Hair jej vymění. V případě problému se zárukou zašlete e-mail na adresu hello@mermadehair.com a uveďte kód šarže nalezený na napájecím kabelu. Tato záruka se nevztahuje na výrobky poškozené:

- nehodou, nesprávným použitím, zneužitím nebo úpravou výrobku
- servisem prováděným neoprávněnými osobami
- používáním s neschválenými příslušenstvími
- připojením na nesprávný proud a napětí
- Omotáním šňůry kolem spotřebiče, které způsobuje předčasný opotřebení a zlomení
- jakýmkoliv jinými podmínkami mimo naši kontrolu

SPOLEČNOST MERMADE HAIR NENESE ODPOVĚDNOST ZA ŽÁDNÉ NÁHODNÉ, ZVLÁŠTNĚ NEBO NÁSLEDNÉ ŠKODY VZNIKLE V DŮSLEDKU POUŽITÍ TOTO VÝROBKU. VŠECHNY PŘEDPOKLÁDANÉ ZÁRUKY, MIMO JINÉ VČETNĚ PŘEDPOKLÁDANÝCH ZÁRUK VHDNOSTI A PRODEJNOSTI, MAJÍ OMEZENOU PLATNOST NA DOBU DVOU LET OD DATA PŮVODNÍHO NÁKUPU. USCHOVEJTE SI ORIGINÁL PRODEJNÍHO DOKLADU JAKO DŮKAZ O KOUPI PRO ÚČELY ZÁRUKY NEBO SI ZAREGISTRUJTE ZÁRUKU ONLINE.

Tato záruka vám dává konkrétní zákonné práva a můžete mít i další práva, která se v jednotlivých státech nebo provinciích liší. V některých státech není vyloučení nebo omezení náhodných, zvláštních nebo následných škod povoleno.

TYTO POKYNY SI ULOŽTE

DENNE BRUGSVEJLEDNING INDEHOLDER SIKKERHEDSINSTRUKSER, ANVISNINGER OG INSTRUKSER OM PLEJE FOR MERMADE-GLATTEJERNET. OPBEVAR DEN SIKKERT.

PRODUKT: STYLINGSTAV

MODELNUMMER/-NUMRE: MH5021

TEMPERATUR: 140°C - 220°C / 280°F - 430°F

SPÆNDING/WATT: GLOBALT 100-240 V~, 50/60 HZ, 128 W

BRUGSANVISNING

- Håret skal være rent, tørt og fri for knuder inden brug. Hvis strygejernet med det valgte tilbehør på den dertil beregnede varmemåtte for at forhindre opvarmning eller forbrænding af overfladen.
- Tryk og hold nede på tænd/sluk-knappen for at slukke. Tryk og hold kort nede på tænd/sluk-knappen for at øge eller mindske varmen. Lysene blinker, når værktøjet varmer op til den ønskede varme. For sundere styling anbefaler vi at bruge en varmeindstilling på 180 °C/360 °F. Lysene blinker, til den ønskede temperatur er nået.
- Del først håret op i sektioner. Mindre sektioner vil give mere definerede bølger og krøller. Sprøjt hver sektion godt med varmebeskyttende middel. Vær forsigtig med ikke at røre ved hovedbunden med værktøjet. Hold i 2-5 sekunder. Hold i kortere tid, hvis håret er let at krølle, eller hvis du ønsker mindre definerede bølger eller krøller.
- Når du bruger krøllejernen, skal du vikke håret rundt om cylinderen. Tag en håndspå på den hånd, der skal vikke håret ind, så hånden er beskyttet mod varmen.
- For bølger skal du blot klemme hver sektion af håret og klemme igen i hver bøjning, efterhånden som du arbejder dig nedad.
- Når du er færdig med at bølge eller krølle, skal du være sikker på, at håret er helt afkølet, inden du rører ved det, så det kan nå at sætte sig.
- For at slukke skal du trykke og holde nede på sluk-knappen, indtil lyset slukkes. Af hensyn til din sikkerhed slukker værktøjet automatisk efter 60 minutter. Lad værktøjet afkøle helt, inden du pakker det væk.

ADVARSEL: Test altid en sektion på 1 cm bagerst i håret for at være sikker på, at indstillingen passer til din hårtype, og for at tjekke, at redskabet fungerer som det skal, og at du forstår, hvordan det fungerer. Placer den på en termisk/varmebestandig overflade.

SOM DET GÆLDER FOR DE FLESTE ELEKTRISKE MASKINER, ER DE ELEKTRISKE DELE STRØMFØRENDE OG SÅ NÅ KONTAKTEN ER SLUKKET, FOR AT MINDSKE RISIKOEN FOR FORBRÆNDINGER, BRAND, ELEKTRISK STØD ELLER PERSONSKADE:

- Tag altid stikket ud straks efter brug. Et apparat bør aldrig efterlades uden opsyn, mens det er tilslutet.
- Må ikke anvendes i badet eller mens man sover.
- Placer eller opbevar ikke maskinen et sted, hvorfra den kan falde ned eller blive trukket ned i et badekar eller en håndvask.
- Må ikke placeres i eller tages i vand eller anden væske.
- Hvis værktøjet havner i vand, skal stikket tages ud med det samme. Stik ikke hånden ned i vandet.
- Brug kun dette apparat til det, som det er beregnet til, og som beskrevet i denne vejledning. Anvend ikke tilbehør, der ikke er anbefalet af producenten.
- Stil altid apparatet på en varmebestandig, stabil og jævn overflade.
- Anvend aldrig dette apparat, hvis ledningen eller stikket er beskadiget, hvis apparatet ikke fungerer korrekt, hvis apparatet er blevet tabt eller beskadiget, eller hvis det har været i vand.
- Ledningen skal holdes væk fra de opvarmede overflader. Vikl ikke ledningen rundt om apparatet.
- Brug ikke en forlængerledning.
- Apparatet kan bruges af børn fra 16 år og derover og af personer med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller manglende erfaring og viden, hvis de har fået opsyn eller instruktion i brugen af apparatet på sikker vis og forstår de dermed forbundne farer. Børn må ikke lege med apparatet. Rengøring og vedligehold må ikke foretages af børn uden opsyn.

BEMÆRK

- Hvis strømledningen er beskadiget, skal den udskiftes af producenten, dennes serviceagent eller lignende kvalificerede personer for at undgå risiko.
- ADVARSEL:** Anvend ikke dette apparat i nærheden af badekar, brusere, håndvaske eller andre beholdere med vand.
- Opbevar apparatet så det ikke er tilgængeligt for små børn, især under brug og nedkøling.

- Efterlad aldrig apparatet uden opsyn, mens stikket er sat i stikkontakten. Stil altid apparatet på en varmebestandig, stabil og jævn overflade.
- Brug ikke på vådt, fugtigt eller syntetisk hår.
- For yderligere beskyttelse anbefales det at installere en fejlstrømsafbryder med en nominal fejlstrøm på højst 30 mA i det elektriske kredsløb, der leverer strøm til badeværelset. Spørg din montør til råds.
- Test altid på et hårråst, inden du bruger det i dit hår, da varme kan påvirke nogle hårfarver, især på nyfarvet, gråt eller tonet hår.

VEDLIGEHOLDELSE

- Når du skal rengøre enheden, skal den være afkølet og taget ud af stikkontakten. Tør håndtag og plader af med en fugtig klud. Der er ikke behov for anden vedligeholdelse.
- Prøv ikke selv at reparere apparatet. Dette apparat har ingen dele, der kan repareres af brugeren.
- Tag stikket ud af stikkontakten, når den ikke er i brug. Lad den afkøle, og opbevar den så uden for børns rækkevidde på et sikkert og tørt sted.
- Vikl aldrig ledningen rundt om apparatet, da ledningen så vil blive slidt for hurtigt og gå i stykker, hvilket betyder, at garantien bortfalder. Håndter ledningen varsomt, og undgå at rykke, vride eller spænde den, især ved stikforbindelserne.

SIKKERHED OG GENBRUG

- Sørg for, at de varme plader ikke kommer i kontakt med hud eller øjne.
- Brug et spejl, når du bruger apparatet, for at opnå sikker brug.
- Placer ikke værktøjet på overflader, der ikke er varmebestandige.
- AT bruge polyethylenposer over produkt og emballage kan være farligt. For at undgå kvælningsfare skal den holdes væk fra babyer og børn. Disse poser er ikke legetøj.
- Dette apparat må ikke behandles som husholdningsaffald. Det skal afleveres til et passende genbrugssted for elektrisk og elektronisk udstyr. Ved at sørge for, at dette produkt bliver bortskaffet korrekt, er du med til at forhindre potentielle negative konsekvenser for miljøet og menneskers sundhed, som kan opstå ved u hensigtsmæssig affaldshåndtering af dette produkt. For yderligere oplysninger om genbrug af dette produkt skal du tage kontakt til dit lokale kommunekontor eller din affaldsordning. I Europa, Storbritannien og Nordirland skal det bortskaffes i henhold til WEEE (affald fra elektrisk og elektronisk udstyr). Det europæiske direktiv 2012/19/EU om affald af elektrisk og elektronisk udstyr (WEEE) foreskriver, at brugte husholdningsapparater ikke må bortskaffes i den almindelige kommunale affaldsmængde. Brugte apparater skal samles separat for at optimere genbrug og genanvendelse af de materialer, de er lavet af, og for at reducere påvirkningen af menneskers sundhed og miljøet.

BEGRÆNSET TIL 2 ÅRS GLOBAL GARANTI

Mermade Hair giver garanti for dette produkt mod eventuelle fejl, der skyldes materiale- eller fabrikationsfejl, i to år fra den oprindelige dato for forbrugernes køb. Denne garanti dækker ikke skader på produktet som følge af uheld eller forkert brug.

Hvis produktet bliver defekt inden for garantiperioden, vil Mermade Hair erstatte varen. Send en e-mail til hello@mermadehair.com om garantiproblemer, og oplys det batchnummer, der findes på ledningen. Denne garanti omfatter ikke produkter, der er beskadiget af følgende:

- Uheld, forkert brug, misbrug eller ændring af produktet
- Reparation udført af uautoriserede personer
- Brug med uautoriseret tilbehør
- At tilslutte den til forkert strøm og spænding
- At vikle ledningen rundt om apparatet og dermed forårsage for tidlig slitage og brud
- Alle andre forhold, som er uden for vores kontrol

MERMADA HAIR ER PÅ INGEN MÅDE ANSVARLIG FOR HÆNDELIGE SKADER, SÆRLIGE SKADER ELLER FØLGESKADER SOM RESULTAT AF BRUGEN AF DETTE PRODUKT. ALLE UNDERFORSTÅEDE GARANTIER, BLA. UNDERFORSTÅEDE GARANTIER FOR GENNETHED OG FORHÅNDELSE, ER TIDSBEGRÆNSET TIL TO ÅR FRA DATOEN FOR DET OPRINDelige KØB. BEHOLD DEN ORIGINALE KVITTERING SOM KØBSBEVIS TIL GARANTIFORMÅL, ELLER REGISTRER DIN GARANTI ONLINE.

Denne garanti sikrer dig specifikke juridiske rettigheder, og du kan desuden have andre rettigheder, som varierer fra land til land og lignende. Nogle lande tillader ikke denne udelukkelse eller begrænsning af tilfældige, særlige eller følgeskader.

GEM DISSE INSTRUKTIONER

DENNE BRUKSANVISNINGEN INNEHOLDER SIKKERHETSFORSKRIFTER, INSTRUKSJONER OG VEDLIKEHOLDSRÅD FOR MERMADE STRAIGHTENERS (MERMADE RETTETANG), OPPEBARES PÅ ET TRYGT STED.

PRODUKT: STYLE WAND

MODELLNUMRE: MH5021

TEMPERATUR: 140°C/280°F - 220°C/430°F

SPENNING/EFFEKT: OVER HELE VERDEN 100-240V~, 50/60Hz, 128W

DRIFTSINSTRUKSJONER

- Håret skal være rent, tørt og fritt for floker før bruk. Legg hårtangen med det valgte tilbehøret på den medfølgende varmeunderlaget for å unngå at overflaten blir varm eller brenner seg.
- Trykk og hold inne strømkappen for å slå på eller av. Trykk kort på strømkappen for å øke eller redusere varmen. Lysene blinker mens produktet varmes opp til ønsket temperatur. For en sunnere styling anbefaler vi temperaturinnstillingen 180 °C/360 °F. Lysene blinker til ønsket temperatur er nådd.
- Begynn med å dele håret inn i seksjoner. Mindre seksjoner vil gi mer definerte hårbølger og krøller. Sprøyt hver seksjon rikelig med et varmebeskyttende produkt. Vær forsiktig så du ikke berører hårbunnen med produktet. Hold i 2-5 sekunder. Hold kortere tid i tilfelle håret er lett å krelle, eller i tilfelle du ønsker mindre definerte hårbølger eller krøller.
- For kralltangene, vikle håret rundt sylindren. Bruk hansen på den hånden som skal vikle håret, da dette vil beskytte hånden mot varmen.
- For bølgetangen, klem hver seksjon av hår og klem på nytt i hver bølgebøying mens du beveger deg nedover.
- Når du er ferdig med å lage bølger eller krøller, sørg for at håret er helt avkjølt før du rører ved det, slik at frisyren får tid til å sette seg.
- Slå av ved å trykke og holde inne av/på-knappen til lyset slukker. For din sikkerhet slås produktet automatisk av etter 60 minutter. La verktøyet avkjøles helt før det legges bort.



ADVARSEL: Test alltid på 1 cm bred del av håret bak på hodet for å sikre at innstillingen passer til din hårtype, at produktet fungerer som det skal og at du forstår hvordan det fungerer. Plasser på en varmebestandig overflate.

SOM MED DE FLESTE ELEKTRISKE APPARATER, ER DE ELEKTRISKE DELENE STRØMFØRENDE SELV NÅR BRYTEREN ER SLÅTT AV. FOR Å REDUSERE RISIKOEN FOR BRANNSKADER, BRANN, ELEKTRISK STØT ELLER PERSONSKADE:

- Koble alltid produktet fra strømmetett umiddelbart etter bruk. Et produkt må aldri stå uten tilsyn når den er koblet til strøm.
- Bruk ikke under bading eller når du sover.
- Plasser eller oppbevar ikke produktet på steder hvor den kan falle ned eller trekkes ned i et badekar eller en vask.
- Ikke legg eller slipp produktet i vann eller annen væske.
- I tilfelle produktet faller i vann, må du umiddelbart trekke ut støpselet. Ikke stikk hendene ned i vannet.
- Produktet må kun brukes til det formål det er beregnet for, som beskrevet i denne håndboken. Bruk aldri tilbehør som ikke er anbefalt av produsenten.
- Plasser alltid produktet på en varmebestandig, stabil og flat overflate.
- Ikke bruk produktet i tilfelle ledningen eller støpselet er skadet, i tilfelle det ikke fungerer som det skal, i tilfelle det har falt ned eller blitt skadet, eller dersom det har falt i vann.
- Hold ledningen unna varme overflater. Ikke vikle ledningen rundt produktet.
- Bruk aldri en forlengelseskabel.
- Produktet kan brukes av barn 16 år eller eldre, personer med reduserte fysiske, sensoriske eller mentale evner, eller av personer som mangler erfaring og kjennskap, med mindre de er under oppsyn eller har fått opplæring i bruken av det og er kjent med farene involvert. Pass på at barn ikke leker med apparatet. Rengjøring og vedlikehold skal ikke utføres av barn med mindre de er under oppsyn.

OPPMERKSOMHET

- I tilfelle strømmledningen er skadet, må den skiftes ut av produsenten, servicerepresentanten eller tilsvarende kvalifiserte personer for å unngå fare.
- ADVARSEL:** Produktet må ikke brukes nær badekar, dusjer, servanter eller andre beholdere som inneholder vann.
- Produktet må holdes utlignelig for små barn, spesielt under bruk og avkjøling.

- La aldri produktet stå uten tilsyn når det er koblet til strømforsyningen. Plasser alltid produktet på en varmebestandig, stabil og flat overflate.
- Må ikke brukes på vått, fuktig eller syntetisk hår.
- For ekstra beskyttelse anbefales det å installere en jordfeilbryter (RCD) med en nominell reststrøm på maksimalt 30 mA i strømkretsen som forsyner badeet. Spør din installatør om råd.
- Gjør alltid en strengtest før du bruker produktet på håret, da varme kan påvirke noen hårfarger, spesielt på nyfarget, grått eller tonet hår.

VEDLIKEHOLD

- Rengjør enheten ved å forsikre deg om at den er avkjølt og koblet fra strømmetett. Tørk av håndtaket og platene med en fuktig klut. Det er ikke nødvendig med annet vedlikehold.
- Ikke forsøk å reparere produktet selv. Dette produktet har ingen deler som kan repareres av brukeren.
- Koble enheten fra stikkontakten når den ikke er i bruk. La den avkjøles, og oppbevar den utlignelig for barn på et sikkert og tørt sted.
- Ikke vikle ledningen rundt produktet, da dette vil føre til at ledningen slites ut for tidlig og går i stykker, noe som vil gjøre garantien ugyldig. Hånder ledningen forsiktig og unngå å rykke, vri eller strekke den, spesielt ved stikkontaktforbindelser.

SIKKERHET OG GJENVINNING

- Vær spesielt forsiktig så varmeplatene ikke kommer i kontakt med huden eller øyene.
- Bruk et spill under bruk av produktet for å sikre sikker bruk.
- Ikke plasser det på overflater som ikke tåler varme.
- Polyetenposen over produktet og emballagen kan være farlige. For å unngå å fare for kvelning, må produktet holdes unna babyer og barn. Disse posene er ikke leketøy.
- Dette apparatet må ikke kastes som husholdningsavfall. Den skal leveres til et egnet samlingssted for gjenvinning av elektrisk og elektronisk utstyr. Ved å ikke at produktet avhendes på riktig måte, bidrar du til å forhindre potensielle negative konsekvenser for miljøet og menneskers helse, som ellers kunne oppstå ved feil håndtering av dette produktet. For mer detaljert informasjon om gjenvinning av dette produktet, ta kontakt med din lokale kommune eller avfallstjeneste. For avhending i EU/Storbritannia krever direktivet om avfall fra elektrisk og elektronisk utstyr (WEEE) at brukte husholdningsapparater ikke kastes i det vanlige kommunale avfallet. Brukte produkter må samles separat for å optimalisere gjenvinning og resirkulering av materialene de er laget av, og for å redusere påvirkningen på menneskers helse og miljøet.

BEGRENSET GLOBAL GARANTI PÅ 2 ÅR

Mermade Hair garanterer at produktet er fritt for material- og produksjonsfeil i to år fra kjøpsdatoen. Denne garantien dekker ikke skader på produktet som skyldes ulykke eller feil bruk.



Om produktet skulle bli defekt innen garantiperioden, vil Mermade Hair erstatte det. Send en e-post til hello@mermadehair.com for garantispørsmål og oppgi batchnummeret som finnes på strømedningen. Denne garantien dekker ikke produkter som er skadet av følgende:

- Ulykke, feil bruk, misbruk eller endring av produktet
- Service utført av uautoriserte personer
- Bruk med uautorisert tilbehør
- Tilkobling til feil strøm og spenning
- Omvikling av ledningen rundt produktet som fører til for tidlig slitasje og brudd
- Alle andre forhold utenfor vår kontroll

MERMADE HAIR SKAL IKKE VÆRE ANSVARLIG FOR NOEN TILFELDIGE, SPESIELLE ELLER FØLGESKADER SOM FØLGER AV BRUK AV DETTE PRODUKTET. ALLE UNDERFORSTÅTTE GARANTIER, INKLUDERT, MEN IKKE BEGRENSET TIL, UNDERFORSTÅTTE GARANTIER FOR EGNETHET OG SALGBARHET, ER BEGRENSET TIL TO ÅR FRA DATOEN FOR DET OPPRINNELIGE KJØPET. OPPEBVAR ORIGINAL KJØPSKVITTERING SOM KJØPSBEVIS FOR GARANTIFORMÅL, ELLER REGISTRER GARANTIE DIN OWNLINE.

Denne garantien gir deg spesifikke juridiske rettigheter, og du kan også ha andre rettigheter som varierer fra stat til stat eller provins til provins. Noen stater tillater ikke utelukkelse eller begrensning av tilfeldige, spesielle eller følgeskader.

LAGRE DISSE INSTRUKSJONENE

TA PRIROČNIK VSEBUJE VARNOSTNA NAVODILA, NAPOTKE IN NAVODILA ZA NEGO. PROSIMO, DA JIH VARNOSTNO SHRANITE.

IZDELEK: PALICA ZA STILIRANJE

ŠTEVILKA(E) MODELA: MH5021

TEMPERATURA: 140 °C–220 °C / 280 °F–430 °F

NAPETOST, MOČ: NAPETOST ZA UPORABO PO CELEM SVETU / 100V ~ 240 V~, 50Hz - 60 Hz, 128 W

NAVODILA ZA UPORABO

- Lasje morajo biti pred uporabo čisti, suhi in brez vozlov. Likalnik za lase z izbranim nastavkom naj bo položen na priloženo toplotno podlago, da preprečite segrevanje ali ožganje površine.
- Za vklop ali izklop aparata pritisnite in dajte časa držite gumb za vklop. Za povečanje ali zmanjšanje toplote na kratko pritisnite gumb za vklop. Lučke bodo utripale, ko se aparat segreva na željeno toploto. Za zdravo stiliranje priporočamo nastavitev temperature na 180 °C/360 °F. Lučke bodo utripale tako dolgo, da je dosežena želena temperatura.
- Začnite tako, da lase razdelite na pramene. Z manjšimi prameni boste ustvarili izrazitejše valove in kodre. Na vsak pramen razpršite obliko količino zaščitnega sredstva pred toploto. Pazite, da se z aparatom ne dotaknete lasišča. Držite 2–5 sekund. Držite manj časa, če se lasje zlahka kodrajo ali če želite manj izrazite valove ali kodre.
- Pri palicah za kodranje lase ovijte okoli valja. Rokavico uporabite na roki, s katero boste ovijali lase, saj jo boste tako zaščitili pred toploto.
- Pri navijalniku preprosto zapnete vsak pramen las in znova zapnete vsak val, ko se pomikate navzdol po laseh.
- Ko končate z navijanjem ali kodranjem, počakajte, da se lasje popolnoma ohladijo in pridobijo obliko.
- Za izklop pritisnite in držite gumb za izklop tako dolgo, da se lučka izklopi. Za vašo varnost se bo aparat samodejno izklopil po 60 minutah. Počakajte, da se aparat popolnoma ohladi, preden ga shranite.

OPOZORILO: Z aparatom vedno opravite preizkus na notranjih lasih na pramenu širine 1 cm, da boste zagotovili pravilno nastavitve za vašo vrsto las in da aparat deluje pravilno ter da razumete njegovo delovanje. Postavite na termično/toplotno odporno površino.

KOT PRI VEČINI ELEKTRIČNIH NAPRAV SO ELEKTRIČNI DELI POD NAPETOSTJO TUDI PRI IZKLOPLJENEM STIKALU, DA BI ZMANJŠALI NEVARNOST, OPEKLINE, ELEKTRIČNI UDAR ALI POŠKODBE OSEB:

- Vtič aparata po uporabi takoj izvlecite iz vtičnice. Aparata nikoli ne puščajte brez nadzora, ko je vtič vtaknjen v vtičnico.
- Ne uporabljajte med kopeljo ali spanjem.
- Aparata ne postavljajte ali shranjujte na mestih, kjer lahko pade v kad ali umivalno korito.
- Aparata ne postavljajte ali potaplajte v vodo ali katero koli drugo tekočino.
- Če aparat pade v vodo, vtič nemudoma izvlecite iz vtičnice. Ne segajte v vodo.
- Aparat uporabljajte le za predvideno uporabo, kot je opisano v priročniku. Ne uporabljajte nastavkov, ki jih proizvajalec ne priporoča.
- Aparat vedno postavite na stabilno, ravno in toplotno odporno površino.
- Aparata nikoli ne uporabljajte, če je kabel ali vtič poškodovan, če deluje nepravilno, če je padel na tla, je poškodovan ali če je padel v vodo.
- Kabel držite stran od segretyh površin. Kabla ne ovijajte okoli aparata.
- Ne uporabljajte podaljškov.
- Ta aparat lahko uporabljajo otroci, stari 10 let in več in osebe z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi in duševnimi sposobnostmi ali pomanjkanjem izkušnje in znanja, če so pod nadzorom ali če so prejele navodila v zvezi z uporabo aparata na varen način in če razumejo povezane nevarnosti. Otroci se ne smejo igrati z aparatom. Otroci aparata ne smejo čistiti in vzdrževati brez nadzora.

POZOR

- Če je napajalni kabel poškodovan, ga morajo proizvajalec, njegov serviser ali osebe s podobnimi kvalifikacijami zamenjati, da preprečijo nevarnost.
- OPOZORILO:** Tega aparata ne uporabljajte v bližini kopalnih kadi, tušev, umivalnikov ali drugih vsebnikov z vodo.
- Aparat hranite izven dosega majhnih otrok, zlasti med uporabo in ko se ohlaja.
- Aparata nikoli ne puščajte brez nadzora, ko je priključen na električno napajanje. Aparat vedno postavite na stabilno, ravno in toplotno odporno površino.

- Ne uporabljajte na mokrih, vlažnih ali sintetičnih lasih.
- Za dodatno zaščito je priporočljiva namestitve naprave na preostali tok (RCD) z nazivnim delovnim tokom, ki ne presega 30 mA, na električni tokokrog, ki napaja kopalnico. Povprašajte svojega monterja za nasvet.
- Vedno opravite preizkus na pramenu las, preden aparat uporabite na laseh, saj lahko toplota vpliva na barvo las, zlasti na sveže barvanih, sivih ali toniranih lasih.

VZDRŽEVANJE

- Za čiščenje enote se prepričajte, da je aparat hladen in da je vtič izvlečen iz vtičnice. Ročaj in plošče obrišite z vlažno krpo. Drugo vzdrževanje ni potrebno.
- Aparata ne skušajte popraviti sami. Ta aparat ne vsebuje delov, ki bi jih lahko servisirali uporabniki.
- Vtič aparata vedno izvlecite iz vtičnice, ko ni v uporabi. Počakajte, da se ohladi, nato pa ga shranite izven dosega otrok na varnem in suhem mestu.
- Kabla nikoli ne ovijajte okoli aparata, saj se bo v nasprotnem primeru kabel predčasno obrabil in okvaril, kar razveljavi garancijo. S kablom ravnejte previdno in ga ne vlecite, zvijajte ali obremenjujete, zlasti pri vtičnih priključkih.



VARNOST IN RECIKLŽANJE

- Bodite zelo previdni, da vroče plošče ne pridejo v stik s kožo ali očmi.
- Med uporabo uporabljajte ogledalo za pomoč pri varni uporabi.
- Aparata ne postavljajte na površine, ki niso toplotno odporne.
- Nameščanje polietilenskih vrečk čez izdelke in embalažo je lahko nevarno.
- Da bi preprečili nevarnost zadušitve, hranite izven dosega dojenčkov in otrok. Te vrečke niso igrače.
- Tega aparata ni dovoljeno obravnavati kot gospodinjinski odpadke. Treba ga je izročiti ustreznemu zbirnemu mestu za recikliranje električno in elektronsko opremo. S tem, ko zagotovite ustrezno odstranitev tega izdelka, boste pripomogli k preprečevanju morebitnih negativnih posledic za okolje in zdravje ljudi, ki bi lahko nastale zaradi neustreznega odstranjevanja tega izdelka. Za podrobnejše informacije o recikliranju tega izdelka vas prosimo, da stopite v stik z vašim lokalnim uradom ali servisom za odstranjevanje gospodinskih odpadkov. Za odlaganje v EU/Združenem kraljestvu Direktiva o odpadni električni in elektronski opremi za odlaganje (OEEO) zahteva, da se izrabljeni gospodinski aparati ne zbirajo ločeno od odpadkov komunale odpadke. Izrabljene aparate je treba zbirati ločeno, da bi optimizirali predelavo in recikliranje materialov, iz katerih so izdelani, ter zmanjšali vpliv na zdravje ljudi in okolje.

OMEJENA 2-LETNA GLOBALNA GARANCIJA

Družba Mermade Hair daje 2-letno garancijo za ta izdelek za vse okvare, ki izhajajo iz okvarjenega materiala ali neustrezne izdelave od prvotnega datuma nakupa. Ta garancija ne zajema poškodb na izdelku, ki so posledica nezgode ali napačne uporabe.

Če pride v garancijski dobi do okvar na izdelku, bo družba Mermade Hair izdelek zamenjala. Vprašanja v zvezi z garancijo pošljite na elektronski naslov helo@mermadehair.com in navedite številko serije, ki je navedena na napajalnem kablju. Ta garancija ne zajema izdelkov, na katerem so nastale poškodbe zaradi:

- nezgode, napačne uporabe, zlorabe ali spremembe izdelka
- servisiranja s strani nepooblaščenih oseb
- uporabe z nepooblaščenimi dodatki
- priključitve na nepravilen tok in napetost
- ovijanja kabla okoli aparata, kar povzroči predčasno obrabo in okvaro
- drugih okoliščin, na katere nimamo vpliva

DRUŽBA MERMADE HAIR NE ODGOVARJA ZA NAKLJUČNO, POSEBNO ALI POSLEDIČNO ŠKODO, KI BI NASTALA ZARADI UPORABE TEGA IZDELKA. VSA IMPLICITNE GARANCIJE, VKLJUČNO Z, VENDAR NE OMEJENO NA IMPLICITNE GARANCIJE GLEDE USTREZNOSTI IN PRIMERNOSTI ZA PRODAJO, SO OMEJENE NA OBDOBJE DVE LETI OD DATUMA PRVOTNEGA NAKUPA. HRANITE ORIGINALNI RAČUN O PRODAJI KOT DOKAZ O NAKUPU ZA NAMENE GARANCIJE ALI REGISTRIRAJTE VAŠO GARANCIJO NA SPLETU.

Ta garancija vam daje posebne zakonske pravice, lahko pa imate tudi druge pravice, ki se razlikujejo od države do države ali od province do province. Nekatere države ne dovoljujejo te izključitve ali omejitve naključne, posebne ali posledične škode.

TA NAVODILA SHRANITE

DENNA HANDBOK INNEHÅLLER SÄKERHETSINSTRUKTIONER, BRUKSANVISNING OCH SKÖTSELRÅD FÖR PLATTÅNGEN MERMADE. VÄNLIGEN FÖRVARA SÄKERT.

PRODUKT: STYLINGSTAV

MODELLNUMMER/S: MH5021

TEMPERATUR: 140°C - 220°C / 280°F - 430°F

SPÄNNING/EFFEKT: GLOBALT / 100V - 240 V~, 50Hz - 60 Hz, 128 W

BRUKSANVISNING

- Håret ska vara rent, torrt och fritt från trassel innan användning. Placera stången med det valda tillbehöret på den medföljande värmemattan för att undvika att ytor värms upp eller bränns.
- Håll inne strömknappen för att slå på/av. Håll in strömknappen kort för att öka eller sänka värmen. Lamporna blinkar när verktyget värms upp till önskad temperatur. För hälsosammare styling rekommenderar vi att du använder 180 °C/360 °F värmeställning. Lamporna blinkar tills önskad temperatur har uppnåtts.
- Börja med att dela upp håret i sektioner. Mindre sektioner skapar mer definierade vågor och lockar. Spraya varje sektion generöst med ett värmeskyddande spray. Var försiktig så att du inte rör vid hårbotten med verktyget. Håll i 2-5 sekunder. Håll kortare tid om håret är lätt att forma eller om du vill ha mindre definierade vågor eller lockar.
- För lockcylindrar, vira håret runt cylindern. Använd värmeskyddshandsken på den hand som ligger i håret för att skydda handen mot värmen.
- För vågtången, kläm helt enkelt fast varje sektion av håret och kläm igen vid varje vågbojning medan du arbetar dig nedåt.
- När du är klar, se till att håret har svalnat helt innan du rör det, så att vågorna hinner sätta sig.
- För att stänga av, håll inne strömknappen tills lampan slocknar. För din säkerhet stängs verktyget automatiskt av efter 60 minuter. Låt verktyget svalna helt innan förvaring.

WARNING: Testa alltid på en liten 1 cm-sektion i bakre delen av håret för att säkerställa rätt inställning för din hårtyp och för att bekräfta att verktyget fungerar korrekt. Placera på en värmefälg yta.

SOM MED DE FLESTA ELEKTRISKA MASKINER ÄR ELEKTRISKA DELAR STRÖMFÖRANDE ÄVEN NÄR STRÖMBRYTAREN ÄR AVSTÄNGD. FÖR ATT MINSKA RISKEN FÖR BRÄNNSKADOR, BRAND, ELEKTRISKA STÖTAR ELLER PERSONSKADOR:

- Dra alltid ur kontakten omedelbart efter användning. En apparat får aldrig lämnas obevakad när den är ansluten till eluttaget.
- Använd inte när du badar eller sover.
- Placera eller förvara inte maskinen så att den kan falla eller dras ner i badkar eller handfat.
- Placera inte i eller tappa i vatten eller någon annan vätska.
- Om verktyget hamnar i vatten ska du omedelbart dra ur kontakten. Stick inte ner handen i vattnet.
- Använd endast denna apparat för avsett ändamål enligt beskrivningen i denna handbok. Använd inte tillbehör som inte rekommenderas av tillverkaren.
- Placera alltid apparaten på ett värmefälgigt, stabilt och plant underlag.
- Använd aldrig apparaten om sladden eller kontakten är skadad, om den inte fungerar som den ska, om den har tappats eller skadats eller om den har tappats i vatten.
- Håll sladden borta från de uppvärmda ytorna. Vira inte sladden runt apparaten.
- Använd inte en förlängningssladd.
- Denna apparat kan användas av barn från 16 år och uppåt och personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga eller brist på erfarenhet och kunskap om de har fått tillsyn eller instruktioner om hur apparaten ska användas på ett säkert sätt och förstår de faror som är förknippade med den. Barn får inte leka med apparaten. Rengöring och användarunderhåll får inte utföras av barn utan uppsikt.

OBS

- Om nåtsladden är skadad måste den bytas ut av tillverkaren, dess serviceombud eller motsvarande kvalificerade personer för att undvika fara.
- VARNING:** Använd inte denna apparat i närheten av badkar, duschar, handfat eller andra kärl som innehåller vatten.
- Förvara apparaten utan räckhåll för små barn, särskilt under användning och nedkylning.
- Lämna aldrig apparaten obevakad när den är ansluten till en strömkälla. Placera alltid apparaten på ett värmefälgigt, stabilt och plant underlag.
- Använd inte på vått, fuktigt eller syntetiskt hår.

- För ytterligare skydd är det lämpligt att installera en jordfelsbrytare (RCD) med en märkström som inte överstiger 30 mA i den elektriska krets som försörjer badrummet. Fråga din installatör om råd.
- Gör alltid ett hårtest innan du använder produkten i ditt hår eftersom värmen kan påverka vissa hårfärger, särskilt nyfärgat, grått eller tonat hår.

UNDERHÅLL

- För att rengöra enheten måste du se till att den är sval och urkopplad. Torka av handtaget och plattan med en fuktig trasa. Inget annat underhåll är nödvändigt.
- Försök inte att reparera apparaten själv. Denna apparat har inga delar som kan underhållas av användaren.
- Dra ur kontakten när enheten inte används. Låt den svalna och förvara den sedan utan räckhåll för barn på en säker och torr plats.
- Vira aldrig sladden runt apparaten, eftersom sladden då slits i förtid och går sönder, vilket gör att garantin upphör att gälla. Hantera sladden varsamt och undvik att rycka, vrida eller belasta den, särskilt vid kontaktanslutningarna.

SÄKERHET OCH ÅTERVINNING

- Var extra noggrann med att se till att värmeplattorna inte kommer i kontakt med hud eller ögon.
- Använd en spegel när du använder apparaten för att underlätta en säker användning.
- Placera inte verktyget på ytor som inte är värmefälgiga.
- Polyetenpåsar över produkten och förpackningen kan vara farliga. För att undvika kvävningsrisk, håll den borta från spädbarn och barn. Dessa påsar är inte lekssaker.
- Denna apparat får inte hanteras som hushållsavfall. Den ska lämnas till en lämplig samlingsplats för återvinning av elektrisk och elektronisk utrustning. Genom att se till att denna produkt kasseras på rätt sätt hjälper du till att förhindra potentiella negativa konsekvenser för miljön och människors hälsa, som annars skulle kunna orsakas av olämplig avfallshandling av denna produkt. För mer detaljerad information om återvinning av denna produkt, kontakta ditt lokala kommunkontor eller din avfallshandlingsenhet för hushållsavfall. För EU/UK: Kassera enligt WEEE (Avfall från elektrisk och elektronisk utrustning). Enligt EU-direktiv 2012/19/EU om avfall som utgörs av eller innehåller elektrisk och elektronisk utrustning (WEEE) får begagnade hushållsapparater inte slängas i det vanliga kommunala avfallet. Begagnade apparater måste samlas in separat för att optimera återvinning och återanvändning av de material som de är tillverkade av och för att minska påverkan på människors hälsa och miljön.



BEGRÄNSAD 2 ÅRS GLOBAL GARANTI

Mermade Hair garanterar denna produkt mot eventuella defekter som beror på felaktigt material eller utförande under en tvåårsperiod från det ursprungliga inköpsdatumet för konsumenten. Garantin omfattar inte skador på produkten till följd av olyckshändelse eller felaktig användning.

Om produkten skulle bli defekt inom garantitiden kommer Mermade Hair att ersätta varan. Skicka ett e-postmeddelande till hello@mermadehair.com för garantifrågor och ange partinummer som finns på nåtsladden. Denna garanti täcker inte produkter som skadats av följande:

- Olycka, felaktig användning, missbruk eller ändringar av produkten
- Underhåll utfört av obehöriga personer
- Användning med icke godkända tillbehör
- Anslutning till felaktig ström och spänning
- För tidigt slitage och brott orsakat av att sladden har virats runt apparaten
- Alla andra förhållanden utanför vår kontroll

MERMADE HAIR ANSVARAR INTE FÖR TILLFÄLLIGA, SPECIELLA ELLER FÖLJSKADOR SOM UPPSTÅR TILL FÖLJD AV ANVÄNDNINGEN AV DENNA PRODUKT. ALLA UNDERFÖRSTÅDDA GARANTIER, INKLUSIVE MEN INTE BEGRÄNSAT TILL UNDERFÖRSTÅDDA GARANTIER FÖR LÄMPLIGHET OCH SÄLJBARHET, ÄR BEGRÄNSADE TILL TVÅ ÅR FRÅN DATUMET FÖR DET URSPRUNGLIGA KÖPET. SPARA ORIGINALKVI TTOT SOM INKÖPSBEVIS FÖR GARANTIÄNDAMÅL ELLER REGISTRERA DIN GARANTI ONLINE.

Denna garanti ger dig specifika juridiska rättigheter och du kan också ha andra rättigheter som varierar från stat till stat eller provins till provins. I vissa stater är det inte tillåtet att utesluta eller begränsa oförutsedda skador, särskilda skador eller följskador.

SPARA DESSA ANVISNINGAR

يحتوي هذا الدليل الإرشادي على تعليمات وتوجيهات السلامة، كما يشتمل على تعليمات الصيانة بمكواة فرد الشعر (MERMADE STRAIGHTENER) يُرجى تخزين الجهاز في مكان آمن.

المنتج: عصا تصفيف الشعر (STYLE WAND)

رقم / أرقام الطراز: MH5021
درجة الحرارة: 140 درجة مئوية/ 280 درجة فهرنهايت - 220 درجة مئوية/ 430 درجة فهرنهايت
الهدف/ القوة الكهربائية: جهد عالمي 100-240 فولت ~، 50/60 هرتز، 128 واط

تعليمات التشغيل

1. قبل استخدام الأداة، تأكد من أن شوك نظيف وجاف تماماً وخالي من التشابك. لحماية الأسطح من التلف أو الحروق الناتجة عن الحرارة، سعي المكواة مع الملحق الممدد دائماً على الحصى العسيرة المتوفرة عند عدم استخدامها.
2. تشغيل المكواة أو إيقافها، اضغط على الاستمرار على زر التشغيل أو الإيقاف. سيأخذ الضغط لفترة قصيرة في زر التشغيل مرة أخرى للتحكم في درجة الحرارة سواء بالرفع أو خفض. تشير الإضاءة الوضوء لللمة الإشرارة إلى أن المكواة قيد التشغيل. الوصول إلى درجة الحرارة المحددة للحصول على تصفيف مثالي مع تقليل الضرر الناتج عن الحرارة، يُوصى باستخدام إعداد حرارة 180 درجة مئوية (360 فهرنهايت)، يستمر لمدة الإشارة في الويمض إلى أن تصل المكواة إلى درجة الحرارة المحددة.
3. اذني في تقسيم شعرك إلى خصلات. كلما كانت خصلات الشعر أصغر حصلت على نتائج ترميم وجدي أفضل. قومي برش كل خصلة جيداً برذاذ راقق من الحرارة. تجنبى ملاصقة المكواة لفروة رأسك مباشرة انتظري 5-2 ثواني. إذا كان شعرك يتجمد بسهولة أو إذا كنت تفضلين ترميمات أكثر نعومة وأقل تحديداً، فيمكنك تقليل وقت التثبيت أثناء التصفيف.
4. فيما يتعلق بعضا تجديد الشعر، ما عليك سوى لف شعرك حول الأسطوانة للحصول على ترميم أو تجديد. ألقاها برفق، اذني فافاً مقلماً للترارة في ذلك التي تلف الشعر حول الأسطوانة؛ فهذا يحمي بشرتك من الحروق القفرسية، ويسمح لك بتصفيف الشعر بشكل أكثر تحكماً.
5. بخصوص الترميم، ما عليك سوى تثبيت كل خصلة من الشعر بمشبك وإعادة تثبيتها على كتية موجهة أثناء نزولك إلى الأسفل.
6. بمجرد الانتهاء من التصفيف المتجدد أو الموجه للشعر يجب عليك الانتظار حتى يبرد الشعر تماماً قبل لمسه؛ مما يضمن تثبيت الموجات بشكل صحيح واستمرارها لفترة أطول.
7. لإيقاف تشغيل الجهاز، ما عليك سوى الضغط على الاستمرار على زر الطاقة حتى يطفئ الضوء. لأغراض السلامة، سوف تتوقف المكواة عن العمل تلقائاً إذا بعد مرور 60 دقيقة قبل تخزين المكواة. انزكها بعض الوقت حتى يبرد حرارتها تماماً.

تنبيه: يجب عليك أولاً اختبار جزء صغير من الشعر يبلغ طوله 1 سم في الخلف واختبار المكواة عليه لتحديد الإعدادات الصحيحة للمكواة التي تناسب طبيعة شعرك، والتأكد من أن المكواة تعمل بشكل صحيح، والتأكد من فهمك لكيفية استخدامها بشكل ففأل. ضعي الجهاز على سطح مقاوم للحرارة.

تماماً كما هو الحال مع العديد من الأجهزة الكهربائية الأخرى، تظل المكونات الكهربائية نشطة حتى بعد إيقاف تشغيل الجهاز لتقليل مخاطر نشوب الحرائق والانفجار والصدمات الكهربائية وإصابة الأشخاص:

1. قومي بفصل الجهاز عن المقيس على الفور بعد الاستخدام. لا يجوز ترك الجهاز دون مراقبة عندما يكون متصلاً بتيار كهربائي.
2. لا تستخدم الجهاز أثناء الاستحمام أو عند النوم.
3. لا تخضعي الجهاز ولا تقومي بتخزينه في مكان يكون عُرضة فيه للسقوط أو الوقوع داخل حوض الاستحمام أو حوض غسيل الوجه.
4. لا تقمري الجهاز ولا تشغليه في الماء أو في غيره من السوائل.
5. في حال سقوط الجهاز في الماء، قومي بفصله عن مقيس التيار على الفور. تجنبى لمس الماء أثناء تشغيل الجهاز.
6. لا تستخدمى الجهاز إلا للأغراض المنصوص عليها في هذا الدليل الإرشادي. تجنبى استخدام أي مرفقات أو ملحقات بخلاف تلك القوصى بها من قِبل الجهة المُشغّعة.
7. لا تضعي الجهاز إلا على سطح مستو ومقاوم للحرارة.
8. تجنبى استخدام الجهاز إذا كان كابل الجهاز ناعاً، أو إذا كان الجهاز لا يعمل بشكل صحيح أو إذا سقط على الأرض أو تعرض للتلد.
9. عليك الحظاظ على الكابل بعيداً عن الأسطح الساخنة. تجنبى لف الكابل حول الجهاز.
10. لا تستخدمى أي وصلة إضافية لتعميد الكابل.
11. يُمكن استخدام هذا الجهاز من قِبل الأطفال الذين يبلغون من العمر 8 سنوات فأكثر، وكذلك الأشخاص الذين لديهم قدرات عقلية أو حسية أو جسدية ضعيفة أو لديهم نقص في الخبرة أو المعرفة إذا جرى إعطاؤهم إرشادات أو توصيات فيما يتعلق باستخدام الجهاز بطريقة آمنة وأصبحوا مدركين لجميع المخاطر الموجودة. لا يُسمح للأطفال بالعبث في الجهاز. لا يُسمح للأطفال بإجراء أعمال التنظيف أو صيانة الجهاز دون مراقبة.

تنبيه!

1. في حال تلف كابل الطاقة، يجب استبداله من قِبل الشركة المُصنّعة أو وكيل الخدمة التابع لها أو أشخاص مؤهلين جداً من أجل تجنب وقوع أي مخاطر.
2. تنبيه: لا تستخدمى الجهاز قرب من أحواس الاستحمام أو دش الاستحمام أو أحواس غسيل الوجه أو غير ذلك من الأوعية التي تكون مليئة بالماء.

3. يجب الاحتفاظ بالجهاز بعيداً عن متناول أيدي الأطفال الصغار وخاصة أثناء الاستخدام. وعندما يكون في مرحلة التبريد.
4. لا يجوز ترك الجهاز دون مراقبة عندما يكون متصلاً بتيار الكهربائي. لا تضعي الجهاز إلا على سطح مستو ومقاوم للحرارة.
5. لا تستخدمى الجهاز على الشعر المبلل أو الرطب أو الشعر الصناعي.
6. لأغراض تعزيز السلامة في الدائرة الكهربائية للحمام، ينبغي تركيب قاطع للدائرة التيار المتبقي (RCD) بعد فحص تيار التشغيل الكهربائي يبلغ 30 ميلي أمبير للمزيد من المعلومات والتفاصيل يمكنك الرجوع إلى الفني الكهربائي لديك.
7. من الضروري إجراء اختبار على خصلة واحدة من الشعر قبل استخدام الجهاز على الشعر بأكمله؛ إذ يمكن أن تؤثر درجة الحرارة على لون الشعر، وخاصة الشعر المصبوغ أو الملون حديثاً.

الصيانة

1. تنظيف الوحدة، عليك التأكد من فصلها عن مصدر التيار الكهربائي وتركها حتى تبرد تماماً. باستخدام قطعة قماش رطبة قومي بمسح المقبض والأجزاء لا توجد أي إجراءات صيانة أخرى مطلوبة.
2. لا تحاولى إصلاح الجهاز بنفسك. لا يتضمن هذا الجهاز قطعاً يمكن صيانتها من قِبل المستخدم.
3. في حال عدم استخدام الجهاز، قومي بفصله عن مصدر التيار الكهربائي. عليك دائماً ترك الجهاز حتى يبرد تماماً قبل تخزينه في مكان آمن وجاف بعيداً عن متناول الأطفال.
4. لا تقومي بفك الكابل حول الجهاز؛ حيث إن ذلك من شأنه أن يتسبب في تسريع عملية انهيار الكابل وتعرضه للتلف مما يؤدي إلى إلغاء الضمان. عليك التعامل مع الكابل بعناية شديدة، مع تجنب تعريض الكابل للشد المفاجئ أو التني الحاد أو اللي أو الضغط الشديد وتجنبى وضعه في منطقة وصلات القابس.

السلامة وإعادة التدوير

1. عليك توخي المزيد من الحرص والحذر لضمان عدم ملاصقة الألواح الساخنة للبشرة أو العينين.
2. عند استخدام الجهاز، يُنصح باستخدام حمّام المرأة لضمان استخدامه بشكل آمن.
3. تجنبى وضع الجهاز على سطح غير مقاوم للحرارة.
4. شتلكى الجهاز ومواد التشغيل المصنوعة من البوليئين التي تأتي مع المنتج خطورة كبيرة، لا ينبغي إبعائها عن الأطفال والصغار لتفادي تعرضهم لحظر الاختناق، ولا يُسمح بالعبث أو اللعب بهذه الأشياء أو المواد.
5. لا يجوز التعامل مع هذا المنتج على أنه ضمن المخلفات المنزلية بدلاً من ذلك يجب تسليمه في نقطة تجميع النفايات المخصصة لإعادة تدوير الأجهزة الكهربائية والإلكترونية بالتخلص من هذا المنتج على نحو سليم، فإنك بذلك ستسعين في منع حدوث أي تأثيرات سلبية ضارة على البيئة وعلى صحة البشر، والتي يمكن أن تحدث في حال المعالجة غير المناسبة لنفايات هذا المنتج. لمزيد من المعلومات عن عملية إعادة تدوير هذا المنتج، يُرجى التواصل مع مكتب المحلي في مدينتك، أو إدارة خدمات التخلص من النفايات المنزلية. ينبغي اتباع إرشادات التخلص من المعدات الكهربائية والإلكترونية (WEEE) وذلك في الاتحاد الأوروبي (EU) أو المملكة المتحدة (UK). ينبغي اتباع إرشادات التخلص من المعدات الكهربائية والإلكترونية (WEEE) وذلك في الاتحاد الأوروبي (EU) أو المملكة المتحدة (UK). بموجب التوجيه الأوروبي 2012/19 للاتحاد الأوروبي بخصوص نظام التخلص من المعدات الكهربائية والإلكترونية (WEEE)، لا يجوز التخلص من الأجهزة المنزلية المستخدمة بوضعها مع النفايات البلدية العادية. ينبغي جمع الأجهزة المستخدمة بشكل منفصل بدلاً من وضعها مع النفايات العادية. يُسمح ذلك في تنظيم استعادة المواد وإعادة تدويرها؛ مما يضمن إعادة استخدامها بكفاءة. كما يُقلل من الضرر البيئي والمخاطر المحتملة على صحة الإنسان عند خلل منع التخلص غير السليم منها وإلحد من التلوث.

ضمان عالمي محدود لمدة (2) عامين

تضمن Mermade Hair هذا المنتج ضد كل عيب الصيانة الناتجة عن عيوب في المواد الخام أو عن عيوب في الصيانة وذلك لمدة عامين من تاريخ شراء هذا المنتج. لا يغطي هذا الضمان أي أضرار أو تلفيات تلحق بالمنتج نتيجة لأي من الحوادث أو حالات سوء الاستخدام.

1. في حال تعطل المنتج عن العمل أثناء فترة الضمان ستقوم Mermade Hair باستبدال العنصر المعيب (الإلغ عن أي من المشكلات والعيوب التي يغطيها الضمان، يمكنك مراسلتنا على البريد الإلكتروني hello@mermadehair.com مع ذكر رقم التشغيل الذي يمكن العثور عليه على كابل الطاقة. لا يشمل هذا الضمان أي أعطال يتعرض لها المنتج نتيجة لأي سبب من الأسباب التالية:
- الحوادث وحالات سوء الاستخدام أو إجراء أي تعديلات أو تغيير على المنتج.
- خلل الجهاز للصيانة من قِبل أشخاص غير مُعتمدين.
- استخدام قطع غيار غير مُعتمدة.
- توصيل الجهاز بمصدر تيار أو جهد كهربائي بخلاف التيار أو الجهد المخصص للجهاز.
- لف الكابل حول الجهاز مما يتسبب في تسريع عملية انهياره أو تلف كابل الطاقة.
- أي من الظروف أو الحالات الأخرى التي تكون خارجة عن سيطرتنا.

لا تتحمل MERMADE HAIR المسؤولية عن أي من الأضرار الفرعية أو الخاصة أو التبعية الناتجة عن استخدام هذا المنتج. تُعد جميع الضمانات الضمنية المُقدمة بما في ذلك -على سبيل المثال -الحدس- الضمانات الضمنية بخصوص ملاصقة المنتج وقابليته للبيع ضمانات محدودة بمدة عامين من تاريخ الشراء الأصلي. للاستفادة بخدمات الضمان، ينبغي الاحتفاظ بإيصالش الشراء الأصلي كدليل على عملية الشراء أو تسجيل المنتج عبر الإنترنت.

يمنحك هذا الضمان بعض الحقوق القانونية المحددة، وقد يكون هناك بعض الحقوق الأخرى التي يكفلها لك القانون والتي تختلف من ولاية إلى أخرى ومن مقاطعة لأخرى. ثمة بعض الولايات لا تسمح باستثناء أو تقييد الأضرار الفرعية أو الخاصة أو التبعية.

TÄMÄ KÄYTTÖOPAS SISÄLTÄÄ MERMADE-HIUSTENSUORITAJAA KOSKEVIA TURVALLISUUSOHJEITA, KÄYTTÖOHJEITA JA HOITO-OHJEITA. SÄILYÄ TURVALLISESTI.

TUOTE: MUOTOILUSAUVA
MALLINUMERO(T): MH5021

LÄMPÖTILA: 140°C - 220°C / 280°F - 430°F

JÄNNITE/TEHO: MAAILMANLAAJUINEN / 100V - 240V~, 50Hz - 60 Hz, 128 W

KÄYTTÖOHJEET

- Varmista ennen käyttöä, että hiukset ovat puhtaat, kuivat ja niissä ei ole takkua. Aseta suoritusrauta ja valittu lisävaruste mukana toimitetun lämpömaton päälle, jotta vältät tason lämpemisen tai palamisen.
- Kytke päälle tai sammuta laite painamalla virtapainiketta pitkään. Lämpötilaa voi nostaa ja laskea hyödyllä virtapainikkeen painalluksilla. Laitteen valot vilkkuvat, kun se lämpää haluttuun lämpötilaan. Hiusten terveyden kannalta parasta muotoilua varten suosittelemme, että käytät 180 °C / 360 °F - lämpötila-asetusta. Valot vilkkuvat, kunnes haluttu lämpötila on saavutettu.
- Aloita jakamalla hiukset osioihin. Pienemmillä hiusosioilla luot selkeällinjaisemmat kiharat ja laineat. Suihkuta jokaiseen osioon runsaasti lämpösuojaavaa hoitoainetta. Varmista, että laite ei kosketa päänhakaa. Pidä paikoillaan 2-5 sekuntia. Jos hiukset kihartuvat helpommin tai haluat vähemmän selkeällinjaiselta laineelta tai kiharat, pidä laitetta paikoillaan vähemmän aikaa.
- Jos käytät kiharusauvaa, kiedo hiukset tynnyrin ympärille. Käytä käsinettä sinä kädessä, jota käytät hiusten kietomiseen, suojaksesi kättä lämmöltä.
- Jos käytät lainerautaa, purista kukin hiussuora raudan väliin ja purista rauta uudelleen kunkin laineen kohdalla siirtyessäsi alasain.
- Kun olet lopettanut kihartamisen tai laineiden tekemisen, varmista, että hiukset ovat täysin jäähtyneet ennen kuin kosket niihin, jotta ne ehtivät asettua.
- Sammuta laite painamalla ja pitämällä alhaalla virtapainiketta, kunnes valo sammuu. Turvallisuussyistä laite sammuu automaattisesti 60 minuutin kuluttua. Anna laitteen jäähtyä kokonaan ennen sen säilytystä.

VAROITUS: Testaa harjaa aluksi aina hiusten takaaan 1 cm:n hiusosilla, jotta voit varmistaa, että harjan asetus on hygieniipillisiä sopiva, laite toimii oikein ja ymmärrät, miten se toimii. Aseta se lämpöä kestäville pinnoille.

KUTEN USEIMMISSÄ SÄHKÖLAITTEISSA, MYÖS TÄMÄN SÄHKÖLAITTEEN SÄHKÖOSAT OVAT JÄNNITTEELLISIÄ, VAIKKA OLISI KYTKETTY POIS PÄILTÄ. PALOVAMMOJEN, TULIPALON, SÄHKÖISKUJEN TAI HENKILÖVAMMOJEN VAARAN VÄHENTÄMISEKSI NOUDATA SEURAAVIA OHJEITA:

- Irrota aina laite pistorasiasta heti käytön jälkeen. Laitetta ei saa jättää valvomatta, kun se on kytketty pistorasiaan.
- Älä käytä kylpemisen tai nukkumisen aikana.
- Älä aseta tai säilytä laitetta paikassa, jossa se voi pudota tai muuten joutua kypymyymiseen tai altaaseen.
- Älä aseta tai pudota sitä veteen tai muuhun nesteeseen.
- Jos laite putoaa veteen, irrota se välittömästi pistorasiasta. Älä kosketa vettä.
- Käytä tätä laitetta ainoastaan tässä käyttöoppaassa kuvattuun käyttötarjoitukseen. Älä käytä lisävarusteita, joita valmistaja ei ole suositellut.
- Aseta laite aina lämpöä kestäville, vakaalle ja tasaiselle pinnalle.
- Älä koskaan käytä tätä laitetta, jos sen virtajohto tai piste on vaurioitunut, se ei toimi asianmukaisesti, se on pudotettu tai vaurioitunut tai se on pudotettu tehoim.
- Pidä virtajohto poissa kuumilta pinnoilta. Älä kiedo virtajohtoa laitteen ympärille.
- Älä käytä jatkoakapelia.
- Laitetta saa käyttää vähintään 16-vuotiaat lapset ja henkilöt, joilla on fyysisiä, aistillisia tai henkisiä rajoitteita tai henkilöt, jotka eivät ole kokeneita tai tietoisia laitteen käytöstä, jos heitä valvotaan ja heille on annettu ohjeet laitteen turvallisesta käytöstä ja he ymmärtävät siihen liittyvät vaarat. Lapset eivät saa leikkiä laitteen kanssa. Lapset eivät saa suorittaa puhdistus- tai huoltotoimenpiteitä ilman valvontaa.

HUOMIO

- Jos virtajohto on vaurioitunut, se on vaihdettava valmistajan, valmistajan huoltoliikkeen tai vastaavien pätevien henkilöiden toimesta varojen välittämiseksi.
- **VAROITUS:** Älä käytä laitetta kylpyammeiden, suihkujen, altaiden tai muiden vettä sisältävien säiliöiden lähellä.

- Pidä laite poissa pienten lasten ulottuvilta, varsinkin kytän ja jäähdytyksen aikana.
- Älä koskaan jätä laitetta valvomatta, kun se on kytketty virtalähteeseen. Aseta laite aina lämpöä kestäville, vakaalle ja tasaiselle pinnalle.
- Älä käytä laitetta märkin, kosteisiin tai synteettisiin hiuksiin.
- Suosittelemme myös, että jännönsäätövoimaisuudella varustettu vikavirtasuojia (RCD), jonka nimellisarvo on enintään 30 mA, asennetaan kypymyymeen johtavaan sähköpiiriin lisäsuojaksi. Pyydä sähköasentajalta lisätietoja.
- Testaa laitetta aina pienellä hiussuorituvalle ennen käyttöä, koska lämpö voi vaikuttaa joihinkin hiusuvaroihin erityisesti, jos ne ovat vastaväijätyt, harmaat tai säilytetyt.

KUNNOSSAPITO

- Varmista, että laite on jäähtynyt ja irrotettu pistorasiasta ennen sen puhdistamista. Pyyhi kahva ja levyt kostealla liinalla. Muuta kunnossapitoa ei tarvita.
- Älä yritä korjata laitetta itse. Tässä laitteessa ei ole käyttäjän huollettavia osia.
- Irrota laite pistorasiasta aina kun sitä ei käytetä. Anna sen jäähtyä ja säilytä sitä sitten poissa lasten ulottuvilta turvallisessa ja kuivassa paikassa.
- Älä koskaan kiedo virtajohtoa laitteen ympärille, koska tämä aiheuttaa virtajohdon ennenkaikaisen kulumisen ja vaurioitumisen, joka vuorostaan mitättöi takuun. Käsittele virtajohtoa varovasti ja vältä sen vetämistä, kiertämistä tai raskastamista, erityisesti pistokeliitosten kohdalla.

TURVALLISUUS JA KIERRÄTTÄMINEN

- Ole erityisen varovainen, etteivät lämpöilävyt kosketa ihoa tai silmiä.
- Turvallisen käytön avuksi käytä peliä käytön yhteydessä.
- Älä aseta laitetta pinnoille, jotka eivät ole lämpöä kestäviä.
- Tuotteen ja pakkausten ympärillä olevat polyeleenipussit voivat olla vaarallisia. Pidä ne poissa vauvojen ja lasten ulottuvilta tukehtumisvaaran välttämiseksi. Nämä pussit eivät ole leluja.
- Tätä laitetta ei saa hävittää kotitalousjätteen mukana. Se tulee toimittaa asianmukaiseen sähkö- ja elektroniikkalaitteiden kierrätyksen keräyspisteeseen. Varmistamme, että tämä tuote hävitetään asianmukaisesti, autat ehkäisemään ympäristölle ja ihmisten terveydelle mahdollisesti aiheutuvia haittavaikutuksia, joita virheellinen jätehuolto voisi muutoin aiheuttaa. Ota yhteyttä paikalliseen kunnallisiin virastoon tai kotitalousjätteen hävittämiseen erikoistuneeseen yritykseen saadaksesi lisätietoja tämän tuotteen kierrättämisestä. EU:ssa/Isoissa-Britanniassa sähkö- ja elektroniikkalaiteroma koskeva direktiivi (WEEE-direktiivi) edellyttää, että käytetty kotitalouslaitteita ei hävitetä tavallisen yhdyskuntajätteen mukana. Käytetyt laitteet tulee kerätä erikseen, jotta niiden valmistuksessa käytettyjen materiaalien talteenotto ja kierrätys on optimoituva ja ihmisten terveyteen ja ympäristöön kohdistuvat vaikutukset ovat vähennettävissä.

RAJALLINEN 2 VUODEN MAAILMANLAAJUINEN TAKUU

Mermade Hair tarjoaa tälle tuotteelle takuun, joka kattaa tuotteen materiaali- ja valmistusvirhiden varalta, kahden vuoden ajan alkuperäisestä ostopäivästä lähtien. Tämä takuu ei kata tuotevaurioita, jotka johtuvat vahingoista tai tuotteen väärinkäytöstä.

Jos tuotteessa ilmenee toimintahäiriö takuajan aikana, Mermade Hair korvaa laitteen. Jos sinulla on takuusaioihin liittyviä kysymyksiä, lähetä meille sähköpostia, jossa annat myös virtajohdossa näkyvän eräködön, osoitteeseen helo@mermadehair.com. Tämä takuu ei kata tuotteita, jotka ovat vaurioituneet seuraavista syistä:

- vahingot, väärinkäyttö tai tuotteeseen tehdyt muutokset
- huoltotyöt, jotka ovat valtuuttamattomien henkilöiden suorittamia
- käyttö hyväksyttömällä lisävarusteilla
- tuotteen kytkeminen virheelliseen virtaan tai jännitteeseen
- virtajohdon kietominen laitteen ympärille aiheuttane ennenkaikaisista kulumista ja vaurioitumista
- muut olosuhteet, jotka eivät ole hallittavissamme

MERMADE HAIR EI OLE VASTUUSSA MISTÄÄN TÄMÄN TUOTTEEN KÄYTÖSTÄ JOHTUVISTA SATUNNAISISTA, ERITYISISTÄ TAI SEURAAKSELLISISTA VAHINGOISTA. KAIKKI ILMAISTUT TAKUUT, MUKAAN LUKIEN MUTTA RAJOITUMATTA, SOVELTUVUUDEN JA MYNNITKELPOISUUDEN ILMAISTUT TAKUUT, Ovat RAJALLISIA JA OVAT VOIMASSA KAKSI VUOTTA ALKUPERÄISESTÄ OSTOPÄIVÄMÄÄRÄSTÄ LÄHTIEN. SÄILYÄ TURVALLISEN MYNNITKIITTI OSTOTODISTEENA TAKUUTARKOTUKSIA VARTEN TAI REKISTERÖI TAKUUSI VERKOSSA.

Táma takku antaa sinulle tiettyjä lakimääräisiä oikeuksia, ja sinulla voi olla myös muita oikeuksia, jotka vaihtelevat sen valtion tai maakunnan mukaan, johon olet sijoittautunut. Joissakin valtioissa ei sallita satunnaisen, erityisten tai seuraamuksellisten vahinkojen poissulkemista tai rajoittamista.

SÄILYTÄ NÄMÄ OHJEET

ÞESSI BÆKLINGUR INNIHIELDUR ÖRYGGIS-, NOTKUNAR- OG UMHIRÐULEIÐBEININGAR FYRIR MERMADE-SLÉTTUJÁRNIÐ. VINSAMLEGAST GEYMD Á ÖRUGGUM STAÐ.

VARA: LAGNINGARSPROTI

GERÐARNÚMÉR: MH5021

HITASTIGI: 140°C - 220°C / 280°F - 430°F

VOLT/WÖTT: UM HEIM ALLAN / 100V - 240V~, 50Hz - 60Hz, 128W

NOTKUNARLEIÐBEININGAR

- Hárið skal vera hreint, þurr og laust við flöka áður en hafist er handa. Látið járníð með völdum aukahlut liggia á meðfylgjandi hitamottu til að koma í veg fyrir hita eða bruna.
- Haldið rofanum lengi niðri til að kveikja eða slökkva. Haldið rofanum niðri augnablik til að auka eða minnka hitann. Ljósinn blikka þegar tækið er að hitna upp í það stig sem óskað er eftir. Fyrir heilbrigðari lagningu leggjum við til 180°C/360°F-hitastillinguna. Ljósinn blikka uns tækið nær því hitastigi sem óskað er eftir.
- Byrjið á því að skipta hárinu í búta. Minni bútar gera skarpari liði og krullur. Úðið hvern þórið rúlega með hitavörn. Tækið þess að tækið snerti ekki hársvörðinn. Haldið í 2-5 sekúndur. Haldið skemur ef auðvelt er að krulla hárið eða ef þið viljið lausari liði eða krullur.
- Vefjið hárinu utan um hlaupið á krulluspótanum. Notið hanskan á höndina sem vefur hárið til að verja hana fyrir hita.
- Að því er krulluþráir varðar skal hver hárbútur einfaldlega klemmdur og endurklemmdur á hvern lið þegar járníð er rennt niður.
- Þegar liðun eða krullun er lokið skil járníð hárinu að kólna alveg svo að það fái tíma til að leggjast áður en það er snert.
- Til all slökkva á tækinu skal ýta á rofan og hald hana niðri þar til ljósið slökknar. Öryggis lykki vegna sleekur tækið sjálfkrafa á sér eftir 60 mínútur. Leyfið tækinu að kólna að fullu áður en gengið er frá því.

VIÐVÖRUN: Prófið ætíð 1 cm búið á hnakkannum til að tryggja réttu lagninguna fyrir hárgerð og hagar, ganga úr skugga um að tækið sé í góðu lagi og skilja hvernig það virkar. Leggjið á hitabólíð yfirborð.

EINS OG Á FLESTUM RAFTÆKJUM ERU RAFMAGNSHLUTARNIR VIRKIR OG SPENNA Á ÞEIM ÞÓTTI SLÖKKT SÉ Á TÆKINU. TIL AÐ MINNKA HÆTTU Á BRUNA, ELDI, RAFLOSTI Eða MEIÐSLUM FÓLK:

- Tækið tækið ætíð strax úr sambandi eftir notkun. Aldrei skal víkja frá tækinu á meðan það er í sambandi.
- Notið ekki á meðan það baðið ykkur eða söfið.
- Leggið tækið ekki frá ykkur eða geymið það þar sem það gæti dottið eða dregist ofan í baðkar eða vask.
- Setjið tækið aldrei í vatn eða annan vöskva.
- Tækið tækið strax úr sambandi ef það dettur ofan í vatn. Ekki dýfa hendinni í vatnið.
- Notið tækið einungis eins og lýst er í þessum bæklingi. Notið ekki fylgihluti sem framleiðandinn hefur ekki mælt með.
- Leggið tækið ætíð á hitabólíð, stöðugt og flatt yfirborð.
- Notið tækið aldrei ef snúran eða klóin hafa skemst, ef það virkar ekki rétt, ef það hefur dottið eða skemst eða ef það hefur lent í vatni.
- Haldið snúrunni fjarri heitu yfirborði. Vefjið snúrunni ekki utan um tækið.
- Notið ekki framlegningarsnúru.
- Börn 16 ára og eldri mega nota tækið, sem og fólk með skerta líkamshæfni, skynjun eða andlega hæfni og fólk sem skortir reynslu eða þekkingu, sé fylgst með þeim eða hafi þau fengið leiðbeiningar um örugga notkun tækisins og skilji hvernig samfara því. Börn skulu ekki leika sér að tækinu. Börn skulu ekki sinna þrifum eða viðhaldi á tækinu án eftirlits.

ATHUGIÐ

- Ef rafmagnsnúran er skemmd verða framleiðandinn, umboðsmaður hans eða aðrir til þess bærir aðilar að útgenga nýja til að koma í veg fyrir hættu.
- VIÐVÖRUN:** Notið tækið ekki nálægt baðkúrum, sturtum, laugum eða öðrum láttum sem innihalda vatn.
- Geymið tækið fjarri börnum börnum, einkum á meðan á notkun og kælingu stendur.

- Vikið aldrei frá tækinu þegar það er í sambandi. Leggjið tækið ætíð á hitabólíð, stöðugt og flatt yfirborð.
- Notið hvorki á blautt, rakt há né gervihár.
- Til viðbótarverndar er ráðlagt að setja upp lekastraumsrofa með útlýsingarbilunarstraumi að hámarki 30mA í rafrás baðherbergisins. Spyrið rafvirkjagn ræða.
- Prófið ætíð einn hárlökk í upphafi áður en tækið er notað á hárið þar eð hitinn getur haft áhrif á suma líti, einkum á nýlitað, grátt eða meðhöndlað há.

VIÐHALD

- Gangið úr skugga um að tækið sé kalt og ekki í sambandi áður en það er þrifið. Þurrkið handfangið og plöturnar með rakri tusku. Ekkiert annað viðhald er nauðsynlegt.
- Reynið ekki að gera sjálf við tækið. Þetta tæki inniheldur enga hluti sem hægt er að þjónusta.
- Tækið tækið úr sambandi þegar það er ekki í notkun. Látið það kólna og geymið síðan fjarri börnum á öruggum, þurrum stað.
- Vefjið snúrunni aldrei utan um tækið, þar eð það verður ótímabæru sliti og broti á snúrunni, en slíkt er ekki innifalið í tryggingunni. Handleikið snúruna gætleiga og forðist að kippa í hana, snúa henni eða toga, einkum við innstunguna.

ÖRYGGI OG ENDURVINNSLA

- Tækið þess vel að hentar plöturnar komi ekki við húð eða augu.
- Notið spegil til að auka öryggi þegar tækið er í notkun.
- Leggið tækið ekki á yfirborð sem ekki þolir hita.
- Plastpokar utan um vöruna eða umbúðirnar geta valdið hættu. Haldið fjarri börnum til að forðast köfnunarhættu. Þessir pokar eru ekki leikföng.
- Ekki má farga þessu tæki með heimilissorpi. Fara skal með það á viðeigandi stað fyrir raf- og rafendateki til endurvinnslu. Með því að tryggja rétta förgun vörunnar leggjð þið ykkar af mörkum til að hindra hugsanleg neikvæð áhrif á umhverfið og heilsu manna, sem annars gætu átt sér stað ef vörunni væri fargað á rangan hátt. Vinsamlegast hafið samband við skrifstofu sveitarfélagsins eða sorphirðu þess til að fá nánnari upplýsingar um förgun þessarar vöru. Ef fleygja skal tækinu í Evrópusambandinu eða Bretlandi bannar WEEE (Waste from Electrical and Electronic Equipment) að notuðum heimilistækjum sé hent í almennar sorturnar sveitarfélagsins. Safna verður notuðum tækjum sérstaklega saman til að gera endurnotkun og endurvinnslu efnanna betri og draga úr áhrifum þeirra á heilsu manna og umhverfið.

TAKMÖRKUÐ 2-ÁRA ALHEIMSTRYGGING

Mermade Hair tryggir þessa vöru að því er varðar hvers kyns galla sem stafa af göllumðum efnum eða handverkli í tvö ár frá dagsetningu upphaflegru kaupanna. Tryggingin nær ekki yfir skemmdir sem verða á vörunni vegna óhappa eða rangrar notkunar.

Mermade Hair mun skipta vörunni út ef hún sýnir merki um galla innan þessa tveggja ára tímabils. Sendið tölvuskeyti á hello@mermadehair.com vegna tryggingarmála og gefið upp lotunúmerið sem stendur á rafmagnsnúrunni. Þessi trygging nær ekki yfir vörur sem skemst hafa af eftirlöðum orsökum:

- Óhöppum, rangri notkun eða breytingu á vörunni
- Þjónustu veitta af fólk sem ekki hefur tilskilin leyfi
- Notkun með aukahlutum sem ekki hafa tækið viðskilið leyfi
- Tenginguvíð rangan straum og spennu
- Snúru sem vafin hefur verið utan um tækið og valdið ótímabæru sliti og broti
- Öðrum skilyrðum sem við ráðum ekki við

MERMADE HAIR VERÐUR EKKI GERT ÁBYRGT FYRIR EINSTÖKUM, SÉRSTÖKUM Eða AFLEIÐDUM SKEMMDUM SEM VERÐA AF VÖLDUM NOTKUNAR ÞESSARAR VÖRU. ALLAR NEFNDAR TRYGGINGAR, MEÐAL ANNARRA TRYGGINGAR Á ÁSIGKOMULAGI OG SÖLUHÆFNI EN ÞÓ EKKI EINGÖNGU ÞÆR, ERU TAKMARKAÐAR AÐ LENGD VÍÐ TVO ÁR FRÁ DAGSETNINGU UPPHAFLEGRU KAUPANNA. GEYMD KVTUNNINA FYRIR KAUPUNGM TIL AÐ SANNA AÐ ÞAU HAFI ÁTT SÉR STAÐ VARDANDI TRYGGINGARMÁL Eða SKRÁÐ TRYGGINGAR Á NETINU.

Þessi trygging veitir ykkur sérstækan, lagalegan rétt og þið kunnið einnig að hafa annan rétt sem er breytilegur milli ríkja eða fylkja. Sum ríki leyfa ekki slíka útlökun eða takmörkun á einstökum, sérstökum eða afleiðdum skemmdum.

GEYMIÐ ÞESSAR LEIÐBEININGAR

TENTO NÁVOD OBSAHUJE BEZPEČNOSTNÉ INŠTRUKCIE, USMERNENIA A POKYNY TJAKÝJŠE SA STAROSTLIVOSTI. UCHOVÁVAJTE NA BEZPEČNOM MIESTE.

VÝROBOK: ŠTYLOVÁ PALIČKA NA NATÁČANIE VLASOV
ČÍSLO MODELU: MH5021

TEPLOTA: 140°C - 220°C / 280°F - 430°F

PRÍKON/NAPÄTIE: CELOSVETOVÉ / 100V - 240V pri, 50Hz - 60Hz, 128 W

NÁVOD NA OBSLUHU

- Pri použití musia byť vlasy musia byť čisté, suché a nezamotané. Žehlička so zvoleným príslušenstvom položte na dodanú teplú podložku, aby sa zabránilo zohrievaniu alebo spáleniu vašej plochy.
- Vypnite alebo zapnite diho stlačením vypínača. Teplotu zvýšte alebo znížte krátkym stlačením vypínača. Počas zohrievania nástroja na požadovanú teplotu budú blikať svetelné kontroly. Pre zdravšiu úpravu vlasov navrhujeme používať nastavenie na teplotu 180 °C/360 °F. Svetelné kontroly budú blikať, kým sa nedosiahne požadovaná teplota.
- Začnite rozdelením vlasov do prameňov. Menšie pramene vytvoria viac definovaných vlnky a kučery. Každý prameň vlasov hojne postriekajte tepelným/termálnym ochranným prostriedkom. Dávajte pozor, aby ste sa nástrojom nedotýkali pokožky na hlave. Podržte 2 - 5 sekundy. Podržte ho kratšie, ak sa vlasy ľahko krúčia alebo ak chcete menej definovaných vlnky alebo kučery.
- Vlasy navíňte na valček paličky na natáčanie vlasov. Na ruku si založte rukavicu, ktorú budete vlasy navíjať, pretože vám ju ochráni proti teplu.
- Pri používaní žehličky na vlasy upnite každý prameň vlasov a znova ho upnite v každom ohybe vlnky a súčasne posúvajte smerom nadol.
- Vlasy musia po skončení vytvárania vlniek alebo kučier pred dotykom úplne vychladnúť, aby mali čas stuhnúť.
- Vypnite stlačením a podržaním vypínača, kým nezhasne svetelná kontrolka. Nástroj sa z bezpečnostných dôvodov automaticky vypne po 60 minútach. Nástroj pred uskladnením nechajte úplne vychladnúť.

UPOZORNENIE: Na vlasoch zadnej časti hlavy vždy otestujte prameň dlhý 1 cm, aby ste zaistili správne nastavenie pre váš typ vlasov a aby ste zistili, či nástroj správne funguje a vedel ako funguje. Položte ho na tepelne odolnú podložku.

ROVNAKO AKO V PŘÍPÄDE VÄČŠINY ELEKTRICKÝCH PRÍSTROJOV, SÚ ELEKTRICKÉ ČÄSTI POD ELEKTRICKÝM NAPÄTÍM AJ KEĎ JE PRÍSTROJ VYPNUTÝ. ABY STE ZNÍŽILI RIZIKO VZNIKU POPÄLENÍ, POŽIARU, ÚRAZU ELEKTRICKÝM PRÜDOM ALEBO ZRANENIA OSÖB:

- Prístroj vždy odpojte od elektrickej siete okamžite po použití. Keď je prístroj zapojený do elektrickej siete, nikdy by nemal byť bez dozoru.
- Nepoužívajte prístroj počas kúpania alebo spánku.
- Neumiestňujte ani neskladujte prístroj na mieste, odkiaľ môže spadnúť alebo byť vŕhnutý do vane alebo výlevky.
- Neumiestňujte ani nevhadzujte prístroj do vody ani do žiadnej inej tekutiny.
- Ak prístroj spadne do vody, okamžite ho odpojte od elektrickej siete. Nepokúšajte sa ho z vody vytiahnuť.
- Tento prístroj používajte iba na účel, na ktorý je určený tak, ako je popísaný v tejto príručke. Nepoužívajte prídavné príslušenstvo, ktoré nie je odporúčané výrobcom.
- Prístroj umiestňujte vždy na teplodržný, stabilný a rovný povrch.
- Nikdy nepoužívajte tento prístroj v prípade, že má poškodený elektrický kábel alebo prípojk, ak nefunguje správne, ak spadol alebo je poškodený, alebo ak spadol do vody.
- Udržujte elektrický kábel mimo dosahu vyhrievaných povrchov. Neovíjajte elektrický kábel okolo prístroja.
- Nepoužívajte predžhvací elektrický kábel.
- Deti vo veku od ôsmich rokov a osoby s obmedzenými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami či nedostatkom skúseností a znalostí môžu používať tento prístroj pod dohľadom alebo po poučení o bezpečnom používaní prístroja a ak rozumieť hroziacim nebezpečenstvám. Deti sa s prístrojom nesmú hrať. Čistenie a používateľskú údržbu nesmú vykonávať deti bez dozoru.

POZOR

- Ak je napájací kábel poškodený, musí ho vymeniť výrobca, jeho servisný zástupca alebo podobne kvalifikované osoby, aby sa predišlo nebezpečenstvu.
- UPOZORNENIE:** Nepoužívajte tento prístroj v blízkosti vaní, sprchovacích kútov, umývadiel alebo iných nádob obsahujúcich vodu.
- Udržujte prístroj mimo dosahu malých detí, najmä počas používania a kým vychladne.

- Keď je prístroj pripojený k zdroju napájania, nikdy ho nenechávajte bez dozoru. Prístroj umiestňujte vždy na teplodržný, stabilný a rovný povrch.
- Nepoužívajte prístroj na mokré, vlhké alebo syntetické vlasy.
- Pre dodatočnú ochranu sa odporúča nainštalovať do elektrického obvodu na napájanie kúpeľne prúdový chránič (RCD) s menovitým zvyškovým prevádzkovým prúdom menej ako 30 mA. Poradte sa so svojim inštalátorom.
- Pri použití na svojich vlasoch vždy vykonajte štandardný test, pretože teplo môže vplyvať na niektoré farby na vlasy, obzvlášť na čerstvo farbených sivých alebo tónovaných vlasoch.

ÚDRŽBA

- Zariadenie musí byť pred čistením vychladnuté a odpojené od zdroja napájania. Rukovať a platne utrite navlhčenou handričkou. Žiadna iná údržba nie je potrebná.
- Tento prístroj sa nepokúšajte sami opravovať. Toto prístroj nemá žiadne diely opraviteľné používateľom.
- Keď sa zariadenie nepoužíva, odpojte ho od elektrickej zásuvky. Nechajte ho vychladnúť a potom ho uložte mimo dosahu detí na bezpečné a suché miesto.
- Napájací kábel nikdy neomotávajte okolo prístroja, pretože by sa mohol predčasne opotrebovať a poškodiť, čím by zanikla záruka. S napájacím káblom manipulujte opatrne a zabráňte jeho mykaniu, skrúcaniu alebo napínaniu, obzvlášť pri elektrických zástrčkách.

BEZPEČNOSŤ A RECYKLÁCIA

- Venujte výnimočnú pozornosť tomu, aby sa horiace plochy nedostali do kontaktu s pokožkou alebo očami.
- Pri používaní prístroja si na pomoc vezmite zrkadlo.
- Neumiestňujte prístroj na povrchy, ktoré nie sú teplodržné.
- Keď je prístroj pripojený k zdroju napájania, nikdy ho nenechávajte bez dozoru. Prístroj umiestňujte vždy na teplodržný, stabilný a rovný povrch. Aby ste zabránili riziku udusenía, udržiavajte výrobok mimo dosahu novorodenca a detí. Tieto vrecká nie sú hračky.
- S týmito prístrojom sa nesmie zaobchádzať ako s domovým odpadom. Je potrebné ho zaniest na vhodné zberné miesto na recykláciu elektrických a elektronických zariadení. Zabezpečenie správnej likvidácie tohto výrobku pomôže predchádzať vzniku negatívnych dopadov na životné prostredie a ľudské zdravie, ku ktorým by inak došlo na základe nevhodnej likvidácie. Ak potrebujete viac informácií o recyklácii tohto výrobku, obráťte sa na kanceláriu miestneho obecného úradu alebo službu likvidácie domového odpadu. V EÚ alebo Spojenom kráľovstve odpad zlikvidujte ako odpad z elektrických a elektronických zariadení (WEEE). Spotrebiteľ po skončení ich životnosti sa musia samostatne zbierať, aby sa optimalizovalo obnovenie a recyklovanie materiálov, z ktorých sú vyrobené, a aby sa znížil vplyv na ľudské zdravie a životné prostredie.

OBMEDZENÁ 2-ROČNÁ GLOBÁLNA ZÁRUKA

Spoločnosť Mermade Hair poskytuje na tento produkt záruku na akékoľvek vady spôsobené chybným materiálom alebo spracovaním po dobu dvoch rokov od dátumu, keď spotrebiteľ prístroj kúpil. Záruka sa nevzťahuje na poškodenie spôsobené prístrojom pri nehode alebo nesprávnom používaní.

Ak sa produkt pokazi počas záručnej doby, Mermade Hair tovar vymení. Ak máte otázky súvisiace so zárukou, pošlite e-mail na adresu hello@mermadehair.com a uveďte sériový kód uvedený na sieťovom kábli. Táto záruka sa nevzťahuje na výrobky poškodené nasledujúcimi spôsobmi:

- Nehoda, nesprávne použitie, zneužitie alebo zmena výrobku
- Servis vykonaný neoprávnenými osobami
- Použitie s neschváleným prídavným príslušenstvom
- Pripojenie výrobku k nesprávnejmu zdroju prúdu a napätia
- Ovinutie elektrického kábla okolo prístroja spôsobujúce predčasné opotrebovanie a pokazenie
- Akkoľvek iné situácie mimo našej kontroly

SPOLOČNOSŤ MERMADE HAIR NEZODPOVEDÁ ZA NÁHODNÉ, ÚMYSELNÉ ANI NÁSLEDNÉ ŠKODY V DÔSLEDKU POUŽÍVANIA VÝROBKU. VŠETKY IMPLICITNÉ ZÁRUKY, MEDZI KTORÉ OKREM INÉHO PATRÍ UVEDENÁ ZÁRUKA VHODNOSTI A OBCHODOVATELNOSTI, SÚ ČASOVO OBMEDZENÉ NA TRI ROKY OD DÁTUMU PÔVODNEHO NÁKUPU. AKO DOKAZ O NÁKUPE NA ÚČELY ZÁRUKY SI UCHOVÁJTE ORIGINÁL ÚČTENKY ALEBO SI ZÁRUKU ZAREGISTRUJTE ONLINE.

Táto záruka vám poskytuje osobitné práva vyplývajúce zo zákona a môžete mať tiež iné práva, ktoré sa líšia v závislosti od štátu alebo provincie. V niektorých štátoch nie je možné vylúčenie či obmedzenie náhodných, úmyselných alebo následných škôd.

TENTO NÁVOD NA POUŽITIE UCHOVÁVAJTE NA BEZPEČNOM MIESTE

DEZE HANDLEIDING BEVAT VEILIGHEIDSLINSTRUCTIES, AANWIJZINGEN EN ONDERHOUDSLINSTRUCTIES VOOR DE MERMADE STIJLTANG. VEILIG OPBERGEN.

PRODUCT: STIJLTSTAF

MODELNUMMER(S): MH5021

TEMPERATUUR: 140°C - 220°C / 280°F - 430°F

SPANNING/VERMOGEN: WERELDWIDJ / 100V - 240V~, 50Hz - 60Hz, 125W

GEbruiksAanwijzing

- Het haar moet schoon, droog en klitvrij zijn voor gebruik. Leg de stijltang met het gekozen opzetstuk op de bijgeleverde warmtemat om te voorkomen dat je oppervlak verhit raakt of verbrandt.
- Op Houd de aan/uit-knop lang ingedrukt om in of uit te schakelen. Druk kort op de aan/uit-knop om de temperatuur te verhogen of te verlagen. De lampjes knipperen terwijl het apparaat opwarmt tot de gewenste warmte. Voor gezonder stylen raden we aan de hittestand 180°C/360°F te gebruiken. De lampjes knipperen tot de gewenste temperatuur bereikt is.
- Begin met het haar in secties te verdelen. Kleinere secties creëren meer gedefinieerde golven en krullen. Spray elke sectie royaal in met een hittebeschermers. Pas op dat je de hoofdhoofd niet aanraakt met het instrument. Houd 2-5 seconden vast. Houd minder lang vast als het haar makkelijk krult of als je minder gedefinieerde golven of krullen wilt.
- Bij de krultang wikkel je het haar om de krultang. Gebruik je handschoenen voor de hand die het haar gaat wikkelen, zo bescherm je je hand tegen de hitte.
- Voor de wafeltang klem je gewoon elke sectie haar vast en klem je het opnieuw vast in elke wafelbocht terwijl je haar beneden werkt.
- Als je klaar bent met wafelen of krullen, zorg er dan voor dat het haar volledig is afgekoeld voordat je het aanraakt, zodat het de tijd heeft om te fixeren.
- Om uit te schakelen houd je de uit-knop ingedrukt tot het lampje uitgaat. Voor je eigen veiligheid schakelt het apparaat na 60 minuten automatisch uit. Laat het apparaat volledig afkoelen voordat je deze opbergt.



WAARSCHUWING: Doe altijd een testsectie van 1 cm aan de achterkant van je haar om zeker te zijn van de juiste instelling voor jouw haartype. Ook om er zeker van te zijn dat het apparaat correct werkt en dat je begrijpt hoe het werkt. Plaats op een thermisch/hittebestendig oppervlak.

ZOALS BIJ DE MEESTE ELEKTRISCHE MACHINES STAAN ELEKTRISCHE ONDERDELEN ONDER SPANNING, ZELFS ALS DE SCHAKELAAR UIT STAAT. OM HET RISICO OP BRANDWONDEN, BRAND, ELEKTRISCHE SCHOKKEN OF PERSOONLIJK LETSEL TE BEPERKEN:

- Haal altijd onmiddellijk na gebruik de stekker uit het stopcontact. Een apparaat mag nooit onbeheerd worden achtergelaten als de stekker in het stopcontact zit.
- Niet gebruiken tijdens het baden of slapen.
- Plaats of bewaar het apparaat niet op een plek waar het kan vallen of in een badkuip of gootsteen kan worden getrokken.
- Niet in water of een andere vloeistof plaatsen of laten vallen.
- Haal onmiddellijk de stekker uit het stopcontact als het apparaat in het water valt. Reik niet in het water.
- Gebruik dit apparaat alleen voor het beoogde gebruik zoals beschreven in deze handleiding. Gebruik geen hulpstukken die niet door de fabrikant worden aanbevolen.
- Plaats het apparaat altijd op een hittebestendige, stabiele vlakke ondergrond.
- Gebruik dit apparaat nooit als het snoer of de stekker beschadigd is, als het niet goed werkt, als het gevallen of beschadigd is, of als het in het water gevallen is.
- Houd het snoer uit de buurt van de verwarmde oppervlakken. Wikkel het snoer niet rond het apparaat.
- Gebruik geen verlengsnoer.
- Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen vanaf 16 jaar en personen met beperkte fysieke, zintuiglijke of mentale capaciteiten of gebrek aan ervaring en kennis, mits zij onder toezicht staan of instructie hebben gekregen over het veilige gebruik van het apparaat en de gevaren begrijpen. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen.

Reiniging en onderhoud door de gebruiker mogen niet zonder toezicht door kinderen worden uitgevoerd.

ATTENTIE

- Als het netsnoer beschadigd is, moet het worden vervangen door de fabrikant, zijn serviceagent of gelijk gekwalificeerde personen om gevaar te voorkomen.
- WAARSCHUWING:** Gebruik dit apparaat niet in de buurt van badkuipen, douches, wasafwafels of andere bakken met water.
- Houd het apparaat buiten bereik van jonge kinderen, vooral tijdens gebruik en afkoelen.
- Laat het apparaat nooit onbeheerd achter wanneer het is aangesloten op een voeding. Plaats het apparaat altijd op een hittebestendige, stabiele vlakke ondergrond.
- Niet gebruiken op nat, vochtig of synthetisch haar.
- Voor extra bescherming wordt de installatie van een aardlekschakelaar (RCD) met een nominale aardlekstroom van maximaal 30 mA aanbevolen in het elektrische circuit dat de badkamer voedt. Vraag je installateur om advies.
- Doe altijd een teststreng voordat je het op je haar gebruikt, omdat hitte sommige haarkleuren kan beïnvloeden, vooral op pas gekleurd, grijs of getint haar.

ONDERHOUD

- Om het apparaat schoon te maken, moet het koel zijn en moet de stekker uit het stopcontact worden gehaald. Veeg het handvat en de platen af met een vochtige doek. Er is geen ander onderhoud nodig.
- Probeer het apparaat niet zelf te repareren. Dit apparaat heeft geen onderdelen die door de gebruiker kunnen worden gerepareerd.
- Haal de stekker uit het stopcontact als het apparaat niet wordt gebruikt. Laat het afkoelen en bewaar het buiten bereik van kinderen op een veilige, droge plek.
- Wikkel het snoer nooit rond het apparaat, omdat het snoer dan voortdijgt en breekt, waardoor de garantie vervalt. Behandel het snoer voorzichtig en vermijd trekken, draaien of strekken, vooral bij de stekkerverbindingen.

VEILIGHEID & RECYCLING

- Let extra goed op dat de hete platen niet in contact komen met huid of ogen.
- Gebruik een spiegel tijdens het gebruik van het apparaat om te helpen bij een veilig gebruik.
- Plaats het apparaat niet op oppervlakken die niet hittebestendig zijn.
- Polyethyleen zakken over het product en de verpakking kunnen gevaarlijk zijn. Houd uit de buurt van baby's en kinderen om verstikkingsgevaar te voorkomen. Deze tassen zijn geen speelgoed.
- Dit apparaat mag niet als huishoudelijk afval worden behandeld. Het moet worden ingeleverd bij een geschikt inzamelpunt voor de recycling van elektrische en elektronische apparatuur. Door ervoor te zorgen dat dit product op de juiste manier wordt weggegooid, helpt u mogelijke negatieve gevolgen voor het milieu en de volksgezondheid te voorkomen, die anders zouden kunnen worden veroorzaakt door onjuiste afvalverwerking van dit product. Voor meer informatie over het recyclen van dit product kunt u contact opnemen met uw gemeente of uw huisvuilophaaldienst. Voor EU/Verenigd Koninkrijk afvoeren volgens WEEE (afval van elektrische en elektronische apparatuur). De Europese Richtlijn 2012/19/EU over afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (AEEA) vereist dat gebruikte huishoudelijke apparaten niet in de normale gemeentelijke afvalstromen terechtkomen. Gebruikte apparaten moeten apart worden ingezameld om de terugwinning en recycling van de materialen waarvan ze zijn gemaakt te optimaliseren en de impact op de menselijke gezondheid en het milieu te beperken.

BEPERKTE WERELDWIJDE GARANTIE VAN 2 JAAR

Mermaid Hair garandeert dat dit product vrij is van defecten die te wijten zijn aan materiaal- of fabricagefouten gedurende een periode van twee jaar vanaf de oorspronkelijke datum van aankoop door de consument. Deze garantie geldt niet voor schade aan het product als gevolg van een ongeluk of verkeerd gebruik.

Mocht het product binnen de garantieperiode defect raken, dan zal Mermaid Hair het artikel vervangen. Stuur een e-mail naar hello@mermaidhair.com voor Garantieproblemen en geef de batchcode door die op het netsnoer staat. Deze garantie dekt geen producten die beschadigd zijn door het volgende:

- Ongeluk, verkeerd gebruik, misbruik of wijziging van het product
- Onderhoud door onbevoegde personen

- Gebruik met niet-geautoriseerde accessoires
- Aansluiten op onjuiste stroom en spanning
- Snoer rond apparaat wikkelen waardoor voortijdige slijtage en breuk ontstaan
- Alle andere omstandigheden waarover wij geen controle hebben

MERMADE HAIR IS NIET VERANTWOORDELIJK VOOR INCIDENTELE, SPECIALE OF GEVOLGSCHADE DIE VOORTVLOEIT UIT HET GEBRUIK VAN DIT PRODUCT. ALLE IMPLICITE GARANTIES, MET INBEGRIIP VAN MAAR NIET BEPERKT TOT ALLE IMPLICITE GARANTIES VAN GESCHIKTHEID EN VERKOOPBAARHEID, ZIJN BEPERKT TOT TWEE JAAR VANAF DE DATUM VAN OORSPRONKELIJKE AANKOOP. BEWAAR DE ORIGINELE AANKOOPBON ALS BEWIJS VAN AANKOOP VOOR GARANTIEDOELEINDEN OF REGISTRER UW GARANTIE ONLINE.

Deze garantie geeft u specifieke wettelijke rechten en u kunt ook andere rechten hebben die van staat tot staat of van provincie tot provincie verschillen. In sommige staten is uitsluiting of beperking van incidentele schade, speciale schade of gevolgschade niet toegestaan.

BEWAAR DEZE INSTRUCTIES



CE MANUEL FOURNIT DES INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ, MODE D'EMPLOI ET INSTRUCTIONS D'ENTRETIEN POUR LE LISSEUR MERMADE. VEUILLEZ RANGER DE MANIÈRE SÉCURISÉE.

PRODUIT : FER À COIFFER

NUMÉRO/S DE MODÈLE : MH5021

TEMPÉRATURE : 140°C - 220°C / 280°F - 430°F

TENSION/PUISSANCE : UNIVERSELLE / 100V - 240 V~, 50Hz - 60Hz 128 W

INSTRUCTIONS D'UTILISATION

- S'assurer que les cheveux sont propres, secs et exempts de nœuds avant d'utiliser l'appareil. Remplacez le fer avec l'embout choisi sur le tapis de thermoprotecteur fourni pour éviter de chauffer ou de brûler votre surface.
- Maintenez le bouton d'alimentation pour allumer ou éteindre l'appareil. Appuyez brièvement sur le bouton d'alimentation pour augmenter ou diminuer la température. Les lumières clignotent lorsque l'outil chauffe jusqu'à la chaleur souhaitée. Pour un coiffage plus sain, nous suggérons d'utiliser un réglage de chaleur 180 °C/360 °F. Les lumières clignotent jusqu'à ce qu'elle atteigne la température souhaitée.
- Commencez par diviser les cheveux en sections. Des sections plus petites créeront des ondes et des boucles plus définies. Vaporisez chaque section avec un thermoprotecteur. Veillez à ne pas toucher le cuir chevelu avec l'appareil. Maintenez pendant 2-5 secondes. Maintenez moins de temps si les cheveux sont faciles à boucler, ou si vous voulez des ondulations ou des boucles moins définies.
- Pour les fer à boucler, enrouler les cheveux autour du cylindre. Utilisez votre gant sur la main qui enveloppera les cheveux, car cela protégera votre main de la chaleur.
- Pour l'ondulateur, serrez simplement chaque section de cheveux et refermez chaque ondulation pendant que vous vous dirigez vers le bas.
- Une fois l'ondulation ou le bouclage obtenus, assurez-vous que les cheveux se sont complètement refroidis avant de le toucher pour lui permettre le temps de se fixer.
- Pour éteindre, appuyez et maintenez le bouton d'énergie jusqu'à ce que la lumière s'éteint. Pour votre sécurité, l'outil s'arrête automatiquement après 60 minutes. Laissez l'appareil refroidir avant de le ranger.

ATTENTION : Effectuez toujours une section test de 1 cm à l'arrière de votre coiffure pour vous assurer d'une bonne configuration pour votre type de cheveux et pour vous assurer que l'appareil fonctionne correctement et que vous comprenez son fonctionnement. Placez sur une surface thermorésistante.

COMME POUR LA PLUPART DES MACHINES ÉLECTRIQUES, LES ÉLÉMENTS ÉLECTRIQUES SONT CONDUCTEURS MÊME LORSQUE L'APPAREIL EST ÉTEINT. POUR RÉDUIRE LE RISQUE DE BRÛLURE, D'INCENDIE, D'ÉLECTROCUTION OU DE BLESSURES:

- Toujours débrancher l'appareil immédiatement après utilisation. Un appareil branché ne doit jamais être laissé sans surveillance.
- Ne pas utiliser pendant le bain ou en dormant.
- Ne pas placer ou entreposer l'appareil d'où il peut tomber dans une baignoire ou un lavabo.
- Ne pas placer ou faire tomber l'appareil dans l'eau ou tout autre liquide.

- Si l'appareil tombe dans l'eau, débranchez-le immédiatement. Ne pas mettre les mains dans l'eau.
- Utiliser cet appareil uniquement pour l'usage auquel il est destiné, tel que décrit dans ce manuel d'utilisation. Ne pas utiliser d'embouts non recommandés par le fabricant.
- Toujours disposer l'appareil sur le support de sécurité sur une surface plane et thermorésistante.
- Ne jamais utiliser cet appareil si le câble ou la prise sont endommagés, si l'appareil ne fonctionne pas correctement, s'il est tombé ou endommagé, ou s'il est tombé dans l'eau.
- Tenir le câble éloigné des surfaces chaudes. Ne pas enrouler le câble autour de l'appareil.
- Ne pas utiliser de rallonge.
- Cet appareil ne peut être utilisé que par des enfants de plus de 16 ans et des personnes avec des capacités physiques, sensorielles, ou mentales limitées ou alors des personnes qui manquent d'expérience et de connaissances, s'ils sont surveillés ou si on leur donne des instructions concernant l'utilisation de l'appareil d'une manière sécurisée et s'ils comprennent les risques encourus. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. L'entretien et le nettoyage par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance

ATTENTION

- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son prestataire de service ou toute personne qualifiée pour éviter un accident.
- **ATTENTION:** Ne pas utiliser cet appareil près d'une baignoire, d'une douche ou d'autres réceptacles d'eau.
- Maintenir l'appareil hors de portée des enfants, surtout pendant l'utilisation et la période de refroidissement.
- Ne jamais laisser l'appareil sans surveillance lorsqu'il est branché. Toujours disposer l'appareil sur le support de sécurité sur une surface plane et thermorésistante.
- Ne pas utiliser sur des cheveux mouillés, humides ou synthétiques.
- Pour plus de sécurité, l'installation d'un appareil à courant résiduel (DDR) dont le courant de fonctionnement résiduel nominal ne dépasse pas 30 mA dans le circuit électrique alimentant la salle de bains. Demander des conseils au technicien.
- Toujours faire une mèche d'essai avant d'utiliser l'appareil sur vos cheveux puisque la chaleur peut affecter certaines couleurs de cheveux, en particulier les teintures récentes, les cheveux gris ou les cheveux tonifiés.

ENTRETIEN

- Pour nettoyer l'unité, s'assurer que l'appareil est froid et débranché. Nettoyer le manche et les plaques avec un chiffon humide. Aucun autre entretien n'est nécessaire.
- Ne pas essayer de réparer l'appareil vous-même. Cet appareil ne contient pas de pièce réparable par l'utilisateur.
- Toujours débrancher l'appareil quand il n'est pas utilisé. Laisser l'appareil refroidir, puis le ranger hors de portée des enfants dans un lieu sûr et sec.
- Ne jamais enrouler le cordon autour de l'appareil, puisque cela peut causer des dommages prématurés, invalidant la garantie. Manipuler le cordon avec attention, éviter de le secouer, le tordre ou le tendre, surtout au niveau des extrémités.

SÉCURITÉ & RECYCLAGE

- Faire particulièrement attention d'éviter que les plaques chauffantes touchent la peau, les yeux ou le corps.
- Utiliser un miroir pendant l'utilisation de l'appareil pour plus de sécurité.
- Ne pas placer l'appareil sur des surfaces qui ne sont pas thermorésistantes.
- Il peut être dangereux de placer des sacs en polyéthylène sur le produit et son emballage. Pour éviter un danger d'asphyxie, tenir hors de portée des bébés et des enfants. Ces sacs ne sont pas des jouets.
- Cet appareil ne doit pas être traité comme déchet ménager. Il doit être apporté à un point de collecte adapté au recyclage des équipements électriques et électroniques. S'assurer que l'appareil est correctement disposé, cela aidera à éviter toute conséquence néfaste pour l'environnement et la santé humaine, ce qui pourrait être un mauvais traitement des déchets. Pour plus de détails sur le recyclage du produit, veuillez contacter votre bureau communal local ou votre service d'élimination des déchets. Pour l'UE/RU jeter aux déchets selon le DEEE (Déchets d'équipements électriques et électroniques).

Directive européenne 2012/19/UE, sur les Déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE) demande que des appareils ménagers usagés ne doivent pas être laissés dans le flux normal des déchets municipaux. Les appareils usagés doivent être collectés séparément afin d'optimiser la récupération et le recyclage des matériaux composants et pour réduire l'impact sur la santé humaine et l'environnement.

2 ANS DE GARANTIE LIMITÉE

Mermade Hair garantit que ce produit garantit ce produit contre tout défaut dû à un vice de matériel ou de fabrication pendant une période de deux ans à compter de la date d'achat par le consommateur. Cette garantie ne couvre pas les dommages au produit résultant d'un accident ou d'une mauvaise utilisation.

Si le produit est défectueux pendant la période de garantie, Mermade Hair le remplacera gratuitement. Contacter par email hello@mermadehair.com pour des problèmes de Garantie et fournir le numéro de lot situé sur le cordon d'alimentation. Cette garantie ne couvre pas les produits endommagés pour les raisons suivantes:

- Accident, mauvaise utilisation, mauvais traitement ou modification du produit
- Utilisation par des personnes non autorisées
- Utilisation d'accessoires non autorisés
- Branchement à une tension ou un courant inadapté
- Enrouler le cordon autour de l'appareil causera de l'usure et des cassures prématurées
- Toute autre condition indépendante de notre contrôle

MERMADE HAIR NE SERA PAS RESPONSABLE DES DOMMAGES ACCESSOIRES, SPÉCIAUX OU CONSÉCUTIFS RÉSULTANT DE L'UTILISATION DE CE PRODUIT. TOUTES LES GARANTIES IMPLICITES, Y COMPRIS, MAIS NON LIMITÉES AUX GARANTIES IMPLICITES D'ADEQUATION ET DE QUALITÉ MARCHANDE, SONT LIMITÉES À UNE DURÉE DE DEUX ANS À COMPTER DE LA DATE DE L'ACHAT INITIAL. CONSERVEZ LE TICKET DE CAISSE ORIGINAL COMME PREUVE D'ACHAT À DES FINS DE GARANTIE OU ENREGISTREZ VOTRE GARANTIE EN LIGNE.

Cette garantie vous donne des droits légaux spécifiques et vous pouvez également avoir d'autres droits qui varient d'un état à l'autre ou d'une province à l'autre. Certains États n'autorisent pas l'exclusion ou la limitation des dommages accessoires, spéciaux ou consécutifs.

ENREGISTRER CES INSTRUCTIONS

DIESES HANDBUCH ENTHÄLT SICHERHEITSHINWEISE, ANWEISUNGEN UND PFLEGEHINWEISE FÜR DAS MERMADE GLÄTTEISEN. BITTE BEWAHREN SIE ES SICHER AUF.

PRODUKT: STYLING-STAB

MODELLNUMMER/N: MH5021

TEMPERATUR: 140°C - 220°C / 280°F - 430°F

SPANNUNG/WATTZAHL: WELTWEIT / 100V - 240V~, 50Hz - 60Hz, 128 W

BEDIENUNGSANLEITUNG

- Das Haar sollte vor der Verwendung sauber, trocken und frei von Verwirrungen sein. Legen Sie das Gerät mit dem gewählten Aufsatz auf die mitgelieferte Isomatte, um ein Erhitzen oder Verbrennen Ihrer Oberfläche zu vermeiden.
- Drücken Sie die Power-Taste lange, um das Gerät ein- oder auszuschalten. Halten Sie die Power-Taste kurz gedrückt, um die Temperatur zu erhöhen oder zu verringern. Die Anzeigen blinken, wenn das Gerät auf die gewünschte Temperatur aufgeheizt wird. Für ein schonendes Styling empfehlen wir eine Temperatureinstellung von 180 °C/360 °F. Die Anzeigen blinken, bis das Gerät die gewünschte Temperatur erreicht hat.
- Beginnen Sie damit, das Haar in Abschnitte zu unterteilen. Mit kleineren Abschnitten erhalten Sie mehr definierte Wellen und Locken. Besprühen Sie jeden Abschnitt großzügig mit einem Wärmeschutzprodukt. Achten Sie darauf, dass Sie nicht die Kopfhaut mit dem Gerät berühren. Für 2-5 Sekunden festhalten. Halten Sie weniger lange, wenn das Haar leicht zu locken ist oder wenn Sie weniger definierte Wellen oder Locken wünschen.
- Bei der Verwendung als Lockenstab wickeln Sie das Haar um den Zylinder. Tragen Sie einen Handschuh über der Hand, mit der Sie das Haar aufwickeln, um Ihre Hand vor der Hitze zu schützen.

- Bei der Verwendung als Wellenstab klemmen Sie einfach jede Haarpartie nach jeder Welle neu ein und arbeiten sich so nach und nach nach bis zu den Spitzen vor.
- Achten Sie darauf, dass das Haar nach dem Wellen oder Locken vollständig abgekühlt ist, bevor Sie es anfassen, damit sich der Effekt verfestigen kann.
- Um das Gerät auszuschalten, halten Sie die Ausschalttaste gedrückt, bis das Licht erlischt. Aus Sicherheitsgründen schaltet sich das Gerät nach 60 Minuten automatisch ab. Lassen Sie das Gerät vollständig abkühlen, bevor Sie es verstauen.

WARNUNG: Testen Sie immer eine 1 cm lange Haarpartie am Hinterkopf, um die richtige Einstellung für Ihren Haartyp zu finden und sicherzustellen, dass das Gerät richtig funktioniert und Sie verstehen, wie es funktioniert. Legen Sie das Gerät auf einer hitzebeständigen Oberfläche ab.

WIE BEI DEN MEISTEN ELEKTRISCHEN GERÄTEN STEHEN ELEKTRISCHE TEILE UNTER STROM, AUCH WENN SIE AUSGESCHALTET SIND. UM DAS RISIKO VON VERBRENNUNGEN, FEUER, STROMSCHLÄGEN ODER VERLETZUNGEN VON PERSONEN ZU VERRINGERN:

- Ziehen Sie nach dem Gebrauch des Geräts immer sofort den Netzstecker. Ein Gerät sollte niemals unbeaufsichtigt gelassen werden, wenn es an der Steckdose angeschlossen ist.
- Verwenden Sie das Gerät nicht beim Baden oder Schlafen.
- Stellen oder lagern Sie das Gerät nicht an einem Ort, an dem es herunterfallen oder in eine Wanne oder ein Waschbecken geworpen werden könnte.
- Legen Sie das Gerät nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten und lassen Sie es nicht in diese hineinfallen.
- Sollte das Gerät ins Wasser fallen, ziehen Sie sofort den Netzstecker. Fassen Sie nicht ins Wasser.
- Verwenden Sie dieses Gerät nur für den in dieser Anleitung beschriebenen Zweck. Verwenden Sie keine Zubehöreile, die nicht vom Hersteller empfohlen werden.
- Legen Sie das Gerät immer auf einer hitzebeständigen, stabilen, flachen Oberfläche ab.
- Nehmen Sie das Gerät niemals in Betrieb, wenn das Kabel oder der Stecker beschädigt ist, wenn es nicht richtig funktioniert, wenn es fallen gelassen oder beschädigt wurde oder wenn es zuvor ins Wasser gefallen ist.
- Achten Sie darauf, dass das Kabel nicht mit den erhitzten Oberflächen in Berührung kommt. Wickeln Sie das Kabel nicht um das Gerät.
- Verwenden Sie kein Verlängerungskabel.
- Dieses Gerät darf von Kindern ab 16 Jahren und Personen mit eingeschränkter körperlicher, sensorischer oder geistiger Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und Kenntnis benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder in den sicheren Gebrauch des Geräts eingewiesen wurden und die damit verbundenen Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Die Reinigung und benutzersseitige Wartung darf nicht von Kindern ohne Aufsicht durchgeführt werden.

ACHTUNG

- Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es vom Hersteller, seinem Kundendienst oder einer ähnlich qualifizierten Person ersetzt werden, um eventuelle Gefahren zu vermeiden.
- **WARNUNG:** Verwenden Sie dieses Gerät nicht in der Nähe von Badewannen, Duschen, Waschbecken oder anderen mit Wasser gefüllten Behältern.
- Das Gerät sollte insbesondere während des Gebrauchs und des Abkühlens außerhalb der Reichweite von kleinen Kindern aufbewahrt werden.
- Lassen Sie das Gerät niemals unbeaufsichtigt, wenn es an das Stromnetz angeschlossen ist. Legen Sie das Gerät immer auf einer hitzebeständigen, stabilen, flachen Oberfläche ab.
- Nicht auf nassem, feuchtem oder künstlichem Haar verwenden.
- Als zusätzliche Schutz empfiehlt sich die Installation eines Fehlerstromschalters (RCD) mit einem Nennfehlerstrom von höchstens 30 mA im Versorgungstromkreis des Badezimmers. Wenden Sie sich an Ihren Installateur für eine Beratung.
- Vor der Anwendung an Ihrem Haar sollten Sie immer einen Strähnenentstärker durchführen, da Hitze einige Haarfarben beeinträchtigen kann. Dies gilt insbesondere für frisch gefärbtes, graues oder getöntes Haar.

WARTUNG

- Vergewissern Sie sich vor der Reinigung des Geräts, dass es vollständig abgekühlt und vom Stromnetz getrennt ist. Wischen Sie den Griff und die Platten mit einem feuchten Tuch ab. Andere Wartungsarbeiten sind nicht erforderlich.
- Versuchen Sie nicht, das Gerät selbst zu reparieren. Dieses Gerät hat keine vom Benutzer zu wartenden Teile.
- Ziehen Sie das Gerät aus der Steckdose, wenn es nicht benutzt wird. Lassen Sie es abkühlen und bewahren Sie es dann außerhalb der Reichweite von Kindern an einem sicheren, trockenen Ort auf.
- Wickeln Sie das Kabel niemals um das Gerät, da dies zu einem vorzeitigen Verschleiß und Bruch des Kabels führt und somit die Garantie erlischt. Gehen Sie vorsichtig mit dem Kabel um und vermeiden Sie es, daran zu rütteln, es zu verdrehen oder zu zerren, insbesondere an den Steckverbindungen.

SICHERHEIT UND RECYCLING

- Achten Sie besonders darauf, dass die heißen Platten nicht mit der Haut oder den Augen in Berührung kommen.
- Benutzen Sie bei der Verwendung des Geräts einen Spiegel, um eine sichere Verwendung zu gewährleisten.
- Legen Sie das Gerät nicht auf Oberflächen ab, die nicht hitzebeständig sind.
- Es kann gefährlich sein, das Produkt und die Verpackung in Plastiktüten zu verpacken. Halten Sie das Gerät außerhalb der Reichweite von Säuglingen und Kindern, um Erstickungsgefahr zu vermeiden. Diese Tüten sind kein Spielzeug.
- Dieses Gerät darf nicht als Hausmüll entsorgt werden. Es sollte bei einer geeigneten Sammelstelle für das Recycling von Elektro- und Elektronikgeräten entsorgt werden. Indem Sie für eine ordnungsgemäße Entsorgung dieses Produkts sorgen, tragen Sie dazu bei, mögliche negative Folgen für die Umwelt und die menschliche Gesundheit zu vermeiden, die andernfalls durch eine unsachgemäße Abfallentsorgung dieses Produkts verursacht werden könnten. Weitere Informationen zum Recycling dieses Produkts erhalten Sie bei Ihrer Gemeindeverwaltung oder Ihrem Hausmüllentsorgungsdienst. Für die EU/UK: Entsorgen Sie es gemäß der WEEE-Richtlinie (Elektro- und Elektronik-Altgeräte). Die europäische Richtlinie 2012/19/EU über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE) schreibt vor, dass gebrauchte Haushaltsgeräte nicht über den normalen kommunalen Entsorgungsweg entsorgt werden dürfen. Altgeräte müssen getrennt gesammelt werden, um die Rückgewinnung und das Recycling der Materialien, aus denen sie hergestellt sind, zu optimieren und die Auswirkungen auf die menschliche Gesundheit und die Umwelt zu verringern.

EINGESCHRÄNKTE, WELTWEITE 2-JAHRES-GARANTIE

Mermade Hair gewährt auf dieses Produkt eine Garantie von zwei Jahren ab dem ursprünglichen Kaufdatum für alle Mängel, die auf Material- oder Verarbeitungsfehler zurückzuführen sind. Diese Garantie gilt nicht für Schäden am Produkt, die auf einen Unfall oder Missbrauch zurückzuführen sind.

Sollte das Produkt innerhalb der Garantiezeit einen Defekt aufweisen, wird Mermade Hair den Artikel ersetzen. Schicken Sie eine E-Mail an hello@mermadehair.com und geben Sie den Chargencode an, der sich auf dem Netzkabel befindet. Diese Garantie gilt nicht für Produkte, die durch Folgendes beschädigt wurden:

- Unfall, unsachgemäßer Gebrauch, Missbrauch oder Veränderung des Produkts
- Wartung durch unbefugte Personen
- Verwendung mit unzulässigem Zubehör
- Anschluss an falsche Stromstärke und Spannung
- Ein Aufwickeln des Kabels um das Gerät verursacht vorzeitigen Verschleiß und Bruch
- Alle anderen Bedingungen, die außerhalb unserer Kontrolle liegen

MERMADE HAIR HAFTET NICHT FÜR ZUFÄLLIGE, BESONDERE ODER FOLGESCHÄDEN, DIE SICH AUS DER VERWENDUNG DIESER PRODUKTE ERGEBEN. ALLE IMPLIZITEN GARANTIEEN, EINSCHLIESSLICH, ABER NICHT BESCHRÄNKT AUF IMPLIZIERTE GARANTIEEN FÜR EIGNUNG UND MARKTGÄNGIGKEIT, SIND AUF EINE DAUER VON ZWEI JAHREN AB DEM URSPRÜNGLICHEN KAUFDATUM BESCHRÄNKT. BEWAHREN SIE DEN ORIGINAL-KAUFBELEG ALS KAUFNACHWEIS FÜR GARANTIEZWECKE AUF ODER REGISTRIEREN SIE IHRE GARANTIE ONLINE.

Diese Garantie gibt Ihnen bestimmte gesetzliche Rechte. Möglicherweise haben Sie auch andere Rechte, die von Staat zu Staat oder Provinz zu Provinz variieren können. In einigen Staaten ist der Ausschluss oder die Beschränkung von zufälligen, besonderen oder Folgeschäden nicht zulässig.

BEWAHREN SIE DIESER ANLEITUNG AUF

IL PRESENTE MANUALE FORNISCE ISTRUZIONI SULLA SICUREZZA, INDICAZIONI E ISTRUZIONI PER LA MANUTENZIONE DELLA PIASTRA LISCIANTE MERMADE. CONSERVARE IN MODO SICURO.

PRODOTTOR: ARRICCIACAPELLI

NUMERO/DEL MODELLO: MH5021

TEMPERATURA: 140°C - 220°C / 280°F - 430°F

TENSIONE/POTENZA: INTERNAZIONALE / 100V - 240V ~, 50Hz - 60 Hz, 128 W

ISTRUZIONI PER IL FUNZIONAMENTO

- Prima dell'uso, i capelli devono essere puliti, asciutti e non aggrovigliati. Posiziona il ferro con l'accessorio scelto sul tappetino in dotazione per evitare di riscaldare o bruciare la superficie d'appoggio.
- Tieni premuto a lungo il pulsante per accendere o spegnere. Tieni premuto brevemente il pulsante di accensione per aumentare o diminuire la temperatura. Quando l'attrezzo si sta riscaldando, le spie lampeggiano fino al raggiungimento della temperatura desiderata. Per un'acconciatura migliore, consigliamo di utilizzare un'impostazione della temperatura su 180 °C / 360 °F. Le spie lampeggiano fin quando viene raggiunta la temperatura desiderata.
- Inizia dividendo i capelli in sezioni. Sezioni più piccole creano forme d'onda e riccioli più definiti. Applica liberamente su ciascuna sezione uno spray termoprotettivo. Fai attenzione a non toccare il cuoio capelluto con l'attrezzo. Tieni premuto per 2-5 secondi. Se i capelli sono facili da arricciare o se desideri onde o riccioli meno definiti, tieni premuto per minor tempo.
- Per le bacchette arriccianti, avvolgi i capelli intorno al cilindro. Utilizza il guanto sulla mano che avvolgerà i capelli, questo la proteggerà dal calore.
- Per l'ondulatore, basta stringere ogni sezione di capelli e stringere di nuovo ogni piega dell'onda mentre si procede verso l'estremità.
- Una volta terminata l'ondulazione o l'arricciatura, assicurati che i capelli si siano completamente raffreddati per lasciarli riposare prima di toccarli.
- Per spegnere, tieni premuto il pulsante di spegnimento finché la spia non si spegne. Per questioni di sicurezza, l'attrezzo si spegnerà automaticamente dopo 60 minuti. Lascia raffreddare completamente l'attrezzo prima di riportarlo.

ATTENZIONE: Esegui sempre una prova su una sezione di 1 cm sul retro della capigliatura in modo da garantire l'impostazione corretta per il tuo tipo di capello, assicurandoti che l'attrezzo funzioni correttamente e di averne compreso il funzionamento. Appoggiare su una superficie termica/resistente al calore.

COME PER LA MAGGIOR PARTE DELLE APPARECCHIATURE ELETTRICHE, I COMPONENTI ELETTRICI SONO SOTTO TENSIONE ANCHE CON INTERRUOTORE SPENTO. PER RIDURRE IL RISCHIO DI USTIONI, INCENDI, SCOSSE ELETTRICHE O DANNI ALLE PERSONE:

- Scollegare sempre l'apparecchio dalla corrente dopo l'utilizzo. Un apparecchio non deve mai essere lasciato incustodito quando collegato alla corrente.
- Non utilizzare mentre si fa il bagno o mentre si dorme.
- Non posizionare o conservare l'apparecchio dove potrebbe cadere o essere trascinato in una vasca o in un lavandino.
- Non mettere o lasciar cadere l'apparecchio in acqua o in altri liquidi.
- Se l'attrezzo cade nell'acqua, staccarlo immediatamente dalla corrente. Non toccarlo quando è in acqua.
- Utilizzare l'apparecchio solo per l'utilizzo a cui è destinato e come descritto in questo manuale. Non utilizzare accessori non autorizzati dal produttore.
- Posizionare sempre l'apparecchio su una superficie resistente al calore, stabile e piana.
- Non utilizzare mai questo apparecchio se il cavo o la spina sono danneggiati, se non funziona correttamente, oppure se è caduto o è stato danneggiato o è stato lasciato cadere in acqua.
- Tenere il cavo lontano dalle superfici che si riscaldano. Non avvolgere il cavo attorno all'apparecchio.
- Non utilizzare una prolunga.

- Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini a partire dagli 16 anni di età e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali, o con mancanza di esperienza e conoscenze, a condizione che siano sotto controllo o che abbiano ricevuto istruzioni sull'uso dello stesso in modo sicuro e che comprendano i pericoli connessi. I bambini non devono giocare con questo apparecchio. La pulizia e la manutenzione non devono essere eseguite da bambini senza alcuna supervisione.

ATTENZIONE

- Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore, un suo rappresentante o da personale con le stesse qualifiche, in modo da evitare incidenti.
- **ATTENZIONE:** Non utilizzare questo apparecchio vicino a vasche da bagno, docce, lavandini o altri recipienti contenenti acqua.
- Tenere l'apparecchio al di fuori della portata di bambini piccoli, in particolare durante l'utilizzo e il raffreddamento.
- Non lasciare mai l'apparecchio incustodito mentre è connesso alla corrente elettrica. Posizionare sempre l'apparecchio su una superficie resistente al calore, stabile e piana.
- Non utilizzare su capelli bagnati, umidi o sintetici.
- Per maggiore sicurezza si consiglia l'installazione di un interruttore differenziale (RCD) con una corrente residua nominale non superiore a 30 mA nel circuito elettrico che alimenta il bagno. Chiedere consigli al proprio installatore.
- Prima dell'utilizzo su tutta la capigliatura, fare sempre un test su una ciocca, poiché il calore può influire sul colore dei capelli, in particolare sui capelli appena tinti, grigi o tonificati.

MANUTENZIONE

- Per pulire l'unità, assicurarsi che sia fredda e non collegata alla corrente. Pulire l'impugnatura e le piastre con un panno umido. Non è necessaria ulteriore manutenzione.
- Non tentare di riparare l'apparecchio da soli. Questo apparecchio non ha parti riparabili dall'utente.
- Scollegare l'unità quando non viene utilizzata. Aspettare che si raffreddi, poi conservarla al di fuori della portata dei bambini in un luogo sicuro e asciutto.
- Non avvolgere mai il cavo intorno all'apparecchio, poiché questo potrebbe usurarsi prematuramente e rompersi, annullando così la garanzia. Maneggiare il cavo con cura ed evitare di tirarlo, attorcigliarlo o sottoporlo a sforzo, in particolare in corrispondenza della spina elettrica.

SICUREZZA E RICICLAGGIO

- Prestare particolare attenzione per assicurarsi che le piastre calde non vengano a contatto con la pelle o con gli occhi.
- Durante l'utilizzo, aiutarsi con uno specchio per un utilizzo più sicuro.
- Non posizionare l'apparecchio su superfici non resistenti al calore.
- I sacchetti in polietilene che avvolgono il prodotto e l'imballaggio possono essere pericolosi. Per evitare il pericolo di soffocamento, tenerli lontano dalla portata di neonati e bambini piccoli. Questi sacchetti non sono giocattoli.
- Questo apparecchio non è da considerarsi come rifiuto domestico. Il dispositivo deve essere consegnato a un punto di raccolta idoneo al riciclaggio di apparecchiature elettriche ed elettroniche. Assicurandosi che questo apparecchio venga smaltito correttamente, si contribuirà a prevenire conseguenze negative per l'ambiente e per la salute umana, che potrebbero altrimenti essere causate dallo smaltimento inappropriato di questo prodotto. Per informazioni più dettagliate circa il riciclaggio di questo prodotto, contattare l'ufficio preposto del proprio comune o il servizio di smaltimento dei rifiuti domestici. Per UE/Regno Unito, smaltire in conformità alla direttiva RAEE (Rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche). La direttiva europea 2012/19/UE relativa ai rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE) prevede che i vecchi elettrodomestici non debbano essere smaltiti nel normale flusso di rifiuti domestici. I vecchi apparecchi devono essere raccolti separatamente per ottimizzare il recupero e il riciclaggio dei materiali con cui sono stati prodotti e ridurre l'impatto sulla salute umana e sull'ambiente.

GARANZIA INTERNAZIONALE DI 2 ANNI

Mermade Hair garantisce questo prodotto per qualsiasi difetto dovuto a materiale o lavorazione difettosi per un periodo di due anni dalla data di acquisto del consumatore. La presente garanzia non include i danni al prodotto derivanti da incidenti o utilizzo improprio.

Nel caso in cui il prodotto dovesse risultare difettoso durante il periodo di garanzia Mermade Hair provvederà a sostituirlo. Inviare un'e-mail a hello@mermadehair.com per i problemi relativi alla garanzia e fornire il codice batch presente sul cavo di alimentazione. La garanzia non copre i danni al prodotto derivanti da:

- Incidente, uso improprio, maltrattamento o modifica del prodotto
- Manutenzione da parte di persone non autorizzate
- Uso con accessori non autorizzati
- Collegamento a corrente e tensione errate
- Avvolgimento del cavo intorno all'apparecchio causando usura e rottura prematura
- Qualsiasi altra condizione al di fuori del nostro controllo

MERMADE HAIR NON SARÀ RESPONSABILE DI ALCUN DANNO ACCIDENTALE, SPECIALE O CONSEGUENZIALE DERIVANTE DALL'UTILIZZO DI QUESTO PRODOTTO. TUTTE LE GARANZIE IMPLICITE, COMPRESSE, MA NON SOLO, LE GARANZIE IMPLICITE DI IDONEITÀ E COMMERCIALIZZABILITÀ, HANNO UNA DURATA LIMITATA A DUE ANNI DALLA DATA D'ACQUISTO ORIGINALE. CONSERVARE LO SCONTRINO ORIGINALE COME PROVA D'ACQUISTO AI FINI DELLA GARANZIA O REGISTRARE LA PROPRIA GARANZIA ONLINE.

La presente garanzia conferisce all'utente specifici diritti legali e a questi possono anche essere riservati altri diritti che variano da stato a stato o da provincia a provincia. Alcuni stati non permettono l'esclusione o la limitazione di danni incidentali, speciali o consequenziali.

CONSERVARE QUESTE ISTRUZIONI

NINIEJSZA	INSTRUKCJA	OBŚLUGI	ZAWIERA	INSTRUKCJE
BEZPIECZEŃSTWA,	WSKAZÓWKI	I	INSTRUKCJE	DOTYCZĄCE
KONSERWACJI	PROSTOWNICY	DO	WŁOSÓW	MERMADE.
PRZECHOWYWAĆ W BEZPIECZNYM MIEJSZU.				

PRODUKT: LOKÓWKA Z WYMIENNYMI KOŃCÓWKAMI
NR. MODEL: MH5021
TEMPERATURA: 140°C - 220°C / 280°F - 430°F
NAPIĘCIE/MOC: NA CAŁYM ŚWIECIE / 100V - 240 V~, 50Hz - 60Hz, 128 W

INSTRUKCJA OBSŁUGI

- Przed użyciem włosy powinny być czyste, suche i rozczesane. Półtóż urządzenie z wybraną końcówką na dołączoną macie termicznej, aby uniknąć nagrzania lub przypalenia powierzchni.
- Naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania, aby włączyć lub wyłączyć urządzenie. Krótko przytrzymaj przycisk zasilania, aby zwiększyć lub zmniejszyć temperaturę. Kontrolki będą migać, gdy narzędzie będzie nagrzewać się do żądanej temperatury. Dla zdrowiejszej stylizacji zalecamy ustawienie temperatury na 180°C/360°F. Kontrolki będą migać do momentu osiągnięcia żądanej temperatury.
- Zaczynj od podzielenia włosów na sekcje. Mniejszej sekcje będą tworzyć bardziej podkreślone fale i loki. Obficie spryskaj każdą sekcję sprejem termoochronnym. Uważaj, aby urządzenie nie dotykało skóry głowy. Przytrzymaj przez 2-5 sekundy. Trzymaj krócej, jeśli włosy łatwo się kręcą lub jeśli chcesz uzyskać mniej wyraźne fale lub loki.
- W przypadku lokówki, owiń włosy wokół wałka. Użyj rękawiczki na dłoń, która będzie owijać włosy, ponieważ ochroni to dłoń przed poparzeniem.
- Aby uzyskać fale, po prostu zacznij każdą sekcję włosów i ponownie zacznij w każdym zakręcie fal, przesuwając się w dół.
- Po zakończeniu robienia fal lub loków, przed dotknięciem upewnij się, że włosy całkowicie ostygły, aby dać im czas na utwardzenie.
- Aby wyłączyć urządzenie, naciśnij i przytrzymaj przycisk wyłączania do momentu zgśniecia kontrolki. Dla bezpieczeństwa urządzenie wyłączy się automatycznie po 60 minutach. Przed schowaniem należy odczekać, aż narzędzie całkowicie ostygnie.

OSTRZEŻENIE: Zawsze wykonuj test na 1 cm sekcji z tyłu głowy, aby upewnić się, że ustawienie jest odpowiednie dla rodzaju włosów i aby upewnić się, że narzędzie działa prawidłowo i rozumiesz jego działanie. Umieścić na powierzchni termicznej / odpornej na wysokie temperatury.

JAK W PRZYPADKU WIĘKSZOŚCI URZĄDZEŃ ELEKTRYCZNYCH, CZĘŚCI ELEKTRYCZNE SĄ POD NAPIĘCIEM NAWET WTEDY, GDY WYŁĄCZNIK JEST WYŁĄCZONY. ABY ZMNIJSZYĆ RYZYKO POPARZEŃ, POŻARU, PORAŻENIA PRĄDEM LUB OBRAŻENIA CIAŁA:

- Zawsze odłączaj urządzenie z zasilania natychmiast po użyciu. Urządzenie nigdy nie powinno być pozostawione bez nadzoru, gdy jest podłączone do zasilania.
- Nie stosować podczas kąpieli lub snu.
- Nie należy umieszczać ani przechowywać urządzenia w miejscach, w których może ono spaść lub zostać wciągnięte do wann lub umywalki.
- Nie wkładać ani nie wrzucać do wody lub innych płynów.
- Jeśli urządzenie wpadnie do wody, należy natychmiast odłączyć je od zasilania. Nie należy sięgać do wody.
- Z urządzenia należy korzystać wyłącznie zgodnie z jego przeznaczeniem opisanym w niniejszej instrukcji. Nie należy używać z akcesoriami nierekomendowanymi przez producenta.
- Urządzenie należy zawsze umieszczać na stabilnej, płaskiej powierzchni odpornej na wysoką temperaturę.
- Nigdy nie należy używać tego urządzenia, jeśli ma ono uszkodzony przewód lub wtyczkę, jeśli nie działa prawidłowo, jeśli zostało upuszczone lub uszkodzone, lub jeśli zostało upuszczone do wody.
- Należy trzymać przewód z dala od rozgrzanych powierzchni. Przewodu nie należy owijać wokół urządzenia.
- Nie należy używać przedłużacza.
- To urządzenie może być używane przez dzieci w wieku od 16 lat i starsze oraz osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych, lub nieposiadających doświadczenia i wiedzy, jeśli są one nadzorowane lub zostały poinstruowane w zakresie bezpiecznego korzystania z urządzenia i rozumieją związane z tym zagrożenia. Dzieci nie powinny bawić się urządzeniem. Dzieci bez nadzoru nie powinny czyścić i konserwować urządzenia.



UWAGA

- Jeśli urządzenie zasilające jest uszkodzone, musi zostać wymieniony przez producenta, jego przedstawiciela serwisowego lub podobnie wykwalifikowane osoby w celu uniknięcia zagrożenia.
- **OSTRZEŻENIE:** Nie należy używać tego urządzenia w pobliżu wanień, pryszniców, umywalk lub innych zbiorników zawierających wodę.
- Urządzenie należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla małych dzieci, szczególnie podczas użytkowania i schładzania.
- Urządzenia nigdy nie należy pozostawiać bez nadzoru, gdy jest podłączone do zasilania. Urządzenie należy zawsze umieszczać na stabilnej, płaskiej powierzchni odpornej na wysoką temperaturę.
- Nie należy używać na mokrych, wilgotnych lub szorstkich włosach.
- Dla dodatkowej ochrony zaleca się zainstalowanie wyłącznika różnicowoprądowego (RCD) o znamionowym prądzie różnicowym nieprzekraczającym 30 mA w obwodzie elektrycznym zasilającym łazienkę. Należy zwrócić się o poradę do instalatora.
- Zawsze przed użyciem na włosach należy wykonać test na paśmie włosów, ponieważ wysoka temperatura może wpływać na niektóre kolory włosów w szczególności na świeżo farbowane, siwe lub tonowane włosy.

KONSERWACJA

- Aby wyczyścić urządzenie, należy upewnić się, że jest ono chłodne i odłączone od zasilania. Przetrzyj uchwyt i płytki wilgotną ściereczką. Żadna inna konserwacja nie jest konieczna.
- Nie należy podejmować prób samodzielnej naprawy urządzenia. Urządzenie nie zawiera części, które mogą być naprawiane przez użytkownika.
- Gdy urządzenie nie jest używane, należy je odłączyć od zasilania. Należy pozostawić je do ostygnięcia, a następnie przechowywać poza zasięgiem dzieci w bezpiecznym, suchym miejscu.
- Nigdy nie owijaj przewodu wokół urządzenia, ponieważ spowoduje to jego przedwczesne zużycie i zerwanie, a tym samym unieważnienie gwarancji. Z przewodem należy obchodzić się ostrożnie i unikać szarpania, skręcania lub naprężania go, zwłaszcza w miejscach połączeń wtykowych.



BEZPIECZEŃSTWO I RECYKLING

- Należy zachować szczególną ostrożność, aby gorące płytki nie miały kontaktu ze skórą lub oczami.
- Podczas korzystania z urządzenia należy używać lusterka w celu zapewnienia bezpiecznego użytkowania.
- Nie należy umieszczać narzędzia na powierzchniach, które nie są odporne na wysoką temperaturę.
- Plastikowe torby znajdujące się w opakowaniu urządzenia mogą być niebezpieczne. Aby uniknąć ryzyka uduszenia, trzymać z dala od niemowląt i dzieci. Te torby nie są zabawką.

- Urządzenie nie może być traktowane jako odpad domowy. Powinno ono zostać przekazane do odpowiedniego punktu zbiórki w celu recyklingu sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Zapewnienie prawidłowej utylizacji tego produktu pomoże zapobiec potencjalnym negatywnym konsekwencjom dla środowiska i zdrowia ludzkiego, które w przeciwnym razie mogłyby zostać spowodowane niewłaściwym postępowaniem z odpadami tego produktu. Aby uzyskać bardziej szczegółowe informacje na temat recyklingu tego produktu, należy skontaktować się z lokalnym urzędem gminy lub firmą zajmującą się utylizacją odpadów. W przypadku UE / Wielkiej Brytanii utylizować zgodnie z dyrektywą WEEE (odpady ze sprzętu elektrycznego i elektronicznego). Dyrektywa europejska 2012/19/UE w sprawie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE) wymaga, aby zużyte urządzenia gospodarstwa domowego nie były wyrzucane do zwykłego strumienia odpadów komunalnych. Zużyte urządzenia muszą być zbierane oddzielnie w celu optymalizacji odzysku i recyklingu materiałów, z których zostały wykonane oraz zmniejszenia wpływu na zdrowie ludzi i środowisko.

2-LETNIA OGRANICZONA GWARANCJA

Mermade Hair zapewnia gwarancję na ten produkt na wszelkie wady wynikające z wadliwego materiału lub wykonania przez okres dwóch lat od pierwotnej daty zakupu przez konsumenta. Niniejsza gwarancja nie obejmuje uszkodzeń produktu wynikających z wypadków lub niewłaściwego użytkowania.

Jeżeli produkt okaże się uszkodzony w okresie gwarancyjnym, firma Mermade Hair wymieni go na nowy. W sprawie gwarancji należy wysłać wiadomość e-mail na adres hello@mermadehair.com i podać kod partii znajdujący się na przewodzie zasilającym. Niniejsza gwarancja nie obejmuje produktów uszkodzonych w wyniku następujących zdarzeń:

- Wypadek, niewłaściwe użytkowanie, uszkodzenie lub modyfikacja produktu
- Serwisowanie przez nieupoważnione osoby
- Użytkowanie z niedozwolonymi akcesoriami
- Podłączenie urządzenia do niewłaściwego źródła zasilania i napięcia
- Owijanie przewodu wokół urządzenia powodujące przedwczesne zużycie i pękanie
- Wszelkie inne warunki pozostające poza naszą kontrolą

MERMADE HAIR NIE PONOSI ODPOWIEDZIALNOŚCI ZA JAKIEKOLWIEK PRZYPADKOWE, NADZWYKZAJNE LUB WTYRNE SZKODY WYNIKAJĄCE Z UŻYTKOWANIA NINIEJSZEGO PRODUKTU. WSZELKIE DORÓZUMIANE GWARANCJE, W TYM MIĘDZY INNYMI DORÓZUMIANE GWARANCJE PRZYDATNOŚCI I WARTOŚCI HANDLOWEJ, OGRANICZONE SĄ DO DWÓCH LAT OD DATY PIERWOTNEGO DOKONANIA ZAKUPU. NA POTRZEBY GWARANCJI NALEŻY ZACHOWAĆ ORYGINALNY DOWÓD ZAKUPU LUB ZAREJESTROWAĆ GWARANCJĘ ONLINE.

Niniejsza gwarancja przyznaje użytkownikowi określone prawa, które mogą się różnić w zależności od stanu lub prowincji. Niektóre stany nie dopuszczają wyłączenia lub ograniczenia szkód przypadkowych, nadzwyczajnych lub wtyrnych.

NALEŻY ZACHOWAĆ TE INSTRUKCJE

ESTE MANUAL PROPORCIONA INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD, INDICACIONES E INSTRUCCIONES DE MANTENIMIENTO. GUARDE EL MANUAL DE MANERA SEGURA.

PRODUCTO: Estilo varita

NUMERO(S) DE MODELO: MH5021

TEMPERATURA: 140 °C - 220 °C / 280 °F - 430 °F

VOLTAJE/POTENCIA EN VATIOS: Voltaje en todo el mundo / 100V - 240 V~, 50Hz - 60Hz, 128W

INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO

- El cabello debe estar limpio, seco y sin enredos antes de usar el producto. Coloque la plancha con el accesorio elegido en la alfombrilla de calor proporcionada para evitar calentar o quemar alguna superficie.
- Mantenga pulsado el botón de encendido para encender o apagar el aparato. Realice una pulsación corta en el botón de encendido para aumentar o disminuir el calor. Las luces parpadearán mientras la herramienta se calienta hasta conseguir el calor deseado. Sugierimos ajustar el calor a 180 °C / 360 °F para conseguir un estilo más saludable. Las luces parpadearán hasta que alcance la temperatura deseada.

- Emplee dividiendo el cabello en secciones. Si toma secciones más pequeñas podrá crear ondas y rizos más definidos. Rocíe cada sección con un protector térmico. Tenga cuidado de que el aparato no toque el cuero cabelludo. Sostenga el aparato durante 2 o 5 segundos. Mantenga el cabello menos tiempo si se riza fácilmente o quiere ondas o rizos menos definidos.
- Para las varitas de rizado, envuelva el cabello alrededor del cilindro. Use el guante para proteger la mano que envolverá el cabello, de este modo estará protegida del calor.
- Para la máquina onduladora, simplemente tome secciones de cabello y vuelva a pinzar en cada onda, vaya pasando el aparato por toda la sección del cabello hasta abajo.
- Una vez que haya terminado de ondular o rizar el cabello, deje que el cabello se enfríe por completo antes de tocarlo, para que tenga más tiempo para fijarse.
- Para apagar el aparato, pulse el botón de apagado hasta que se apague la luz. Para su seguridad, el aparato se apagará automáticamente cuando hayan pasado 60 minutos. Deje que el aparato se enfríe totalmente antes de guardarlo.

AVISO: Realice siempre una prueba en una pequeña sección de 1 cm en la parte posterior del cabello para comprobar que el producto sea adecuado para su tipo de cabello, para cerciorarse de que el dispositivo funcione correctamente y verificar que entienda bien su funcionamiento. Coloque el dispositivo encima de una superficie térmica/resistente al calor.



COMO SUCEDE CON LA MAYORÍA DE APARATOS ELÉCTRICOS, LAS PIEZAS ELÉCTRICAS SON ACTIVAS ELÉCTRICAMENTE, INCLUSO SI EL INTERRUPTOR ESTÁ APAGADO. PARA REDUCIR EL RIESGO DE QUEMARSE, QUE SE PRODUZCA UN INCENDIO, UNA DESCARGA ELÉCTRICA O LESIONES A LAS PERSONAS:

- Desenchufe siempre el aparato inmediatamente después de usarlo. No deje el aparato desatendido mientras esté enchufado.
- No use el producto mientras se baña o duerme.
- No coloque ni guarde el aparato en un lugar en el que pueda caerse, o en un lugar en el que pueda caer a la bañera o al fregadero.
- No deje caer agua ni ningún otro líquido encima del aparato.
- Si el dispositivo cae al agua, desenchúfelo inmediatamente. No intente tomarlo directamente del agua.
- Use este aparato solamente para los usos previstos tal y como se describe en este manual. No use accesorios no recomendados por el fabricante.
- Coloque siempre el aparato encima de una superficie plana y estable que pueda resistir el calor.
- No opere nunca este aparato si el cable o el enchufe están dañados, si no funciona correctamente, si se ha caído o se ha dañado, o si ha caído en el agua.
- Mantenga el cable alejado de cualquier superficie caliente. No enrolle el cable alrededor del aparato.
- No utilice un alargador.
- Este aparato puede ser utilizado por niños mayores de 10 años y personas con discapacidades físicas, sensoriales o mentales o con falta de experiencia o conocimiento, si están supervisadas o han recibido instrucciones relacionadas con el uso del aparato de forma segura y son conscientes de los riesgos que implica. Los niños no deben jugar con el aparato. La limpieza y el mantenimiento no deben dejarse en manos de niños sin supervisión.

ATENCIÓN

- Si el cable de alimentación está dañado, debe ser sustituido por el fabricante, su agente de servicio o una persona cualificada para evitar riesgos.
- **AVISO:** No use este aparato cerca de bañeras, duchas, lavabos u otros recipientes que contengan agua.
- Mantenga el aparato fuera del alcance de los niños pequeños, especialmente mientras lo esté usando y cuando se esté enfriando.
- No deje nunca un aparato desatendido cuando esté conectado a una fuente de alimentación. Coloque siempre el aparato encima de una superficie plana y estable que pueda resistir el calor.
- No use el aparato si el cabello está mojado, húmedo o es cabello sintético.
- Para una protección adicional, recomendamos instalar un dispositivo de corriente residual (DCR) con una corriente de funcionamiento residual nominal no superior a los 30 mA en el circuito eléctrico que abastece el baño. Pida consejo a su instalador.
- Realice siempre una prueba en un mechón de cabello antes de usar el aparato, ya que el calor podría afectar el color del cabello, en particular el cabello acabado de teñir o cabello que haya sido tratado con un tóner.

MANTENIMIENTO

- Para limpiar la unidad, compruebe que esté fría y no esté enchufada. Limpie el mango y las placas con un paño húmedo. No es necesario realizar ningún otro mantenimiento.
- No intente reparar el aparato usted mismo. Este aparato no contiene piezas que el usuario pueda reparar.
- Desenchufe la unidad siempre que no use el aparato. Deje que se enfríe, y, una vez el aparato esté frío guárdelo fuera del alcance de los niños en un lugar seco y seco.
- No enrolle nunca el cable alrededor del aparato, ya que esto haría que el cable se desgastase antes y podría romperse, invalidando la garantía de este modo. Manipule el cable con cuidado y evite agitarlo, torcerlo o tensarlo, especialmente cuando esté enchufado.

SEGURIDAD Y RECICLAJE

- Tenga especial cuidado para asegurarse de que las placas calientes no entren en contacto con la piel o los ojos.
- Use un espejo cuando use el aparato para garantizar un uso seguro.
- No coloque el aparato encima de ninguna superficie que no sea resistente al calor.
- Las bolsas de polietileno que envuelven el producto y el material de embalaje pueden ser peligrosos. Para evitar el peligro de asfixia, mantenga estas bolsas alejadas de bebés y niños. Estas bolsas no son juguetes.
- Este aparato no debe ser desechado junto con los residuos domésticos. Debe ser manipulado en un punto de recogida adecuado para el reciclaje de aparatos eléctricos y electrónicos. Al desechar este producto de manera correcta, ayudará a evitar las posibles consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana, que de otro modo podrían provocar la manipulación inadecuada de los residuos de este producto. Para obtener información más detallada sobre cómo reciclar este producto, contacte con su ayuntamiento local o con el servicio de eliminación de residuos domésticos. Para la eliminación de residuos de aparatos eléctricos y electrónicos en la UE y el Reino Unido, los RAEE (Residuos de aparatos eléctricos y electrónicos) requieren que los electrodomésticos usados no sean desechados en los contenedores municipales habituales o en el sistema de recogida de residuos habitual. Los aparatos usados deben recogerse por separado para que puedan recuperarse y reciclarse de manera óptima (reciclaje de los materiales en los que está fabricado) y reducir el impacto sobre la salud humana y el medio ambiente.

GARANTÍA GLOBAL LIMITADA DE 2 AÑOS

Mermade Hair garantiza este producto contra cualquier defecto que se deba a un material defectuoso o errores en la fabricación del producto, durante un período de dos años a partir de la fecha original de compra del consumidor. Esta garantía no incluye daños al producto resultantes de accidentes o de un uso indebido.

Si el producto se vuelve defectuoso dentro del período de validez de la garantía, Mermade Hair reemplazará el producto. Escriba un correo electrónico a hello@mermadehair.com para problemas que estén cubiertos por la garantía y proporcione el código del lote que encontrará en el cable de alimentación. Esta garantía no cubre los productos dañados por lo siguiente:

- Accidente, uso indebido, abuso o alteración del producto.
- Reparación realizada por personas no autorizadas.
- Uso del aparato con accesorios no autorizados.
- Conexión a corriente y voltajes incorrectos.
- Enrollar el cable alrededor del aparato (lo que causa un desgaste y una rotura prematura).
- Cualquier otra condición que esté fuera de nuestro control.

MERMADÉ HAIR NO SE RESPONSABILIZA DE NINGÚN DAÑO INCIDENTAL, ESPECIAL O CONSECUENTE QUE RESULTE DEL USO DE ESTE PRODUCTO. TODAS LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS, INCLUYENDO SIN LIMITACIÓN A LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS DE IDONEIDAD Y COMERCIALIZACIÓN, ESTÁN LIMITADAS A DOS AÑOS A PARTIR DE LA FECHA DE COMPRA ORIGINAL. GUARDE LA FACTURA DE VENTA ORIGINAL COMO PRUEBA DE COMPRA PARA PODER USARLA EN CASO DE PROBLEMAS RELACIONADOS QUE ESTÉN CUBIERTOS POR LA GARANTÍA O REGISTRE SU PRODUCTO EN LÍNEA.

Esta garantía le otorga derechos legales específicos y usted también puede tener otros derechos que varían según el estado o la provincia en la que se encuentre. Algunos estados no permiten esa exclusión o limitación de daños incidentales, o consecuentes.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES



Mermade™

MANUFACTURER:

MERMADE HAIR PTY LTD

1/649 BEAUFORT ST., MT LAWLEY, WA, AUSTRALIA 6050

MERMADE EURP BV

KROONWIEL 2, 6003BT WEERT, NETHERLANDS

ALURA GROUP UK LTD

GROVEBURY ROAD, LEIGHTON BUZZARD, BEDFORDSHIRE, LU74ER, UNITED KINGDOM

QUESTIONS OR COMMENTS:

E: HELLO@MERMADEHAIR.COM

W: WWW.MERMADEHAIR.COM

PH: (08) 6118 8408